

PANTECH

PANTECH

[www.pantech.com](http://www.pantech.com)

Made in Korea

01



МЛ04

ССС

Минсвязи России  
Д-МТ-0774 от 02.02.2006

It's different

**PG-1405**

РУКОВОДСТВО ПОЛЬЗОВАТЕЛЯ | 5

5U010132001 REV01



# РУКОВОДСТВО ПОЛЬЗОВАТЕЛЯ

# PG-1405

Благодарим за выбор телефона Pantech PG-1405 и приветствуем в мире беспроводных сетей мобильной связи с мобильным двухдиапазонным телефоном PG-1405 стандарта GSM.

Компания Pantech рада представить эту совершенно новую модель портативного телефона, которая обеспечивает постоянное соединение с сетью.

В настоящем руководстве пользователя подробно описываются функции телефона и способы их использования.

**Примечание** Некоторые пункты данного руководства могут отличаться в зависимости от экземпляра телефона. Различия могут быть связаны с версией программного обеспечения и используемого оператора связи.

**PANTECH CO.,LTD.**

Shinsong Bldg, Yeouido-dong, Youngdeungpo-gu, Seoul, 150-711, Korea



# Технические характеристики

## Дисплей

**Один прямоугольный жидкокристаллический STN-дисплей, отображающий 65536 цветов.**

- ЖК-дисплей с диагональю 1,5 дюйма
- Поддерживает до 65536 цветов с разрешением 128 x 128 пикселей
- 6 строк текста в основном режиме с 16-ти пиксельным шрифтом
- Две функциональные клавиши ([, []), пятипозиционный джойстик.
- Меню в виде списка и пиктограмм

## Мелодии

40-голосная полифония

## Камера

Встроенная CMOS-камера с разрешением VGA.

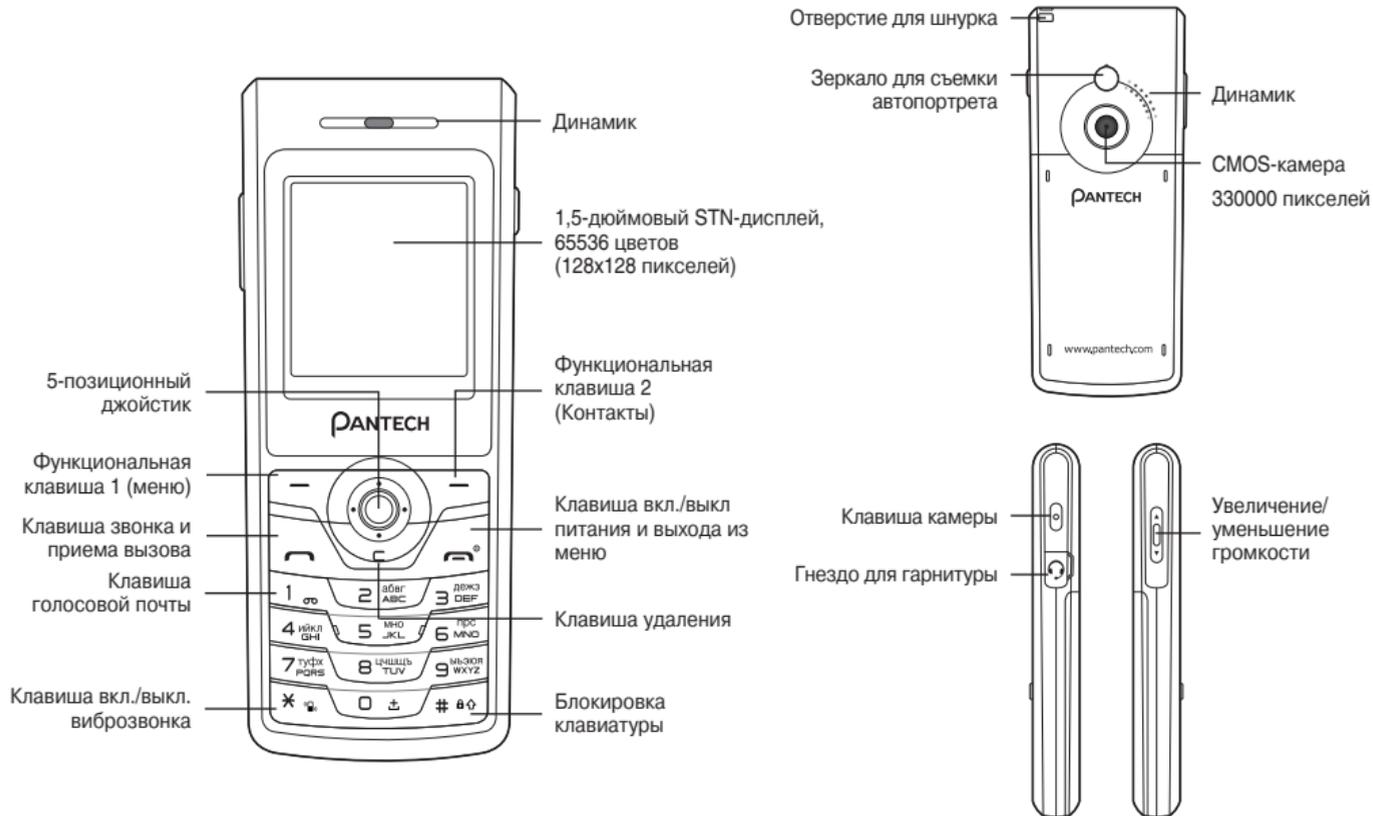
- Разрешение до 640 x 480 (330K пикселей)
- Функция таймера (5 или 10 секунд)
- Фотогалерея

## Размеры и вес

- Масса: 75,85 г
- Размеры: 103 x 42,5 x 12,8 мм

## Рабочая частота

- Сети GSM 900 и DCS 1800 в Европе, Африке, Азиатско-Тихоокеанском регионе, где поддерживаются данные сети.
- Автоматическое переключение диапазонов.





## Краткий перечень функций клавиш

Клавиши	Функции
	Выполнение функций, отображаемых в нижней строке дисплея (функциональные клавиши).
 Джойстик	Прокрутка пунктов меню в режиме меню. В режиме ожидания следующие функции: Нажатие джойстика влево: Избранные Вправо: меню «Сообщения» Вверх: Звонок Вниз: Контакты Дополнительную информацию см. в разделе «Использование клавиш быстрого выбора команд в режиме ожидания».
 Нажатие на джойстик	При коротком нажатии в режиме ожидания открывается меню WAP (Протокол беспроводного доступа) Непосредственный запуск WAP-браузера при длительном нажатии в режиме ожидания. Выбор функции меню или сохранение введенной пользователем информации, такой как имена, данные на SIM-карте. Используется также для подтверждения.
	Удаление символов в режиме ввода текста или возвращение к предыдущему меню. Отображение Календаря при кратковременном нажатии в режиме ожидания.
	Осуществление вызова или ответ на вызов. Отображение списка последних вызовов в режиме ожидания. Повторный набор последнего набранного номера при двойном нажатии в режиме ожидания.
	Завершение текущего вызова. Включение/выключение телефона при нажатии и удержании. Отмена ввода информации пользователем и возвращение телефона в режим ожидания из режима Меню.



Клавиши	Функции
	Быстрое соединение с сервером голосовой почты или ввод нужного номера сервера голосовой почты при длительном нажатии в режиме ожидания.
~	Ввод цифр, букв и символов. Переход в режим набора номера при нажатии любой цифровой клавиши в режиме ожидания. Экстренный вызов при длительном нажатии клавиши 9.
	Включение или выключение режима этикета при длительном нажатии в режиме ожидания. Отображение окна ввода символов при нажатии и удержании в режиме ввода текста. Поиск слова при нажатии в предиктивном режиме ввода текста.
	Ввод международного префикса для набора номера (00, +). Ввод символа пробела в режиме набора текста.
	Блокировка клавиатуры при длительном нажатии в режиме ожидания. Для разблокирования клавиатуры кратковременно нажмите клавишу «#», затем выполните инструкции для разблокирования.
	Переход в режим видеоискателя и съемка фотографии.
	Регулировка громкости динамика во время вызова и перемещение курсора вверх или вниз в режиме меню. Регулирует громкость звука клавиш в режиме ожидания.



# Меры предосторожности

## **Использование телефона при управлении автомобилем запрещено.**

Ознакомьтесь с соответствующими законами и правилами, связанными с запретом на использование телефона во время управления транспортным средством, и соблюдайте их.

- Использование мобильного телефона во время вождения автомобиля может отвлечь внимание водителя, что может привести к авариям. Пожалуйста, отключите телефон в автомобиле, как можно скорее.
- В целях собственной безопасности при необходимости воспользоваться мобильным телефоном в экстренных случаях, используйте гарнитуру или комплект громкой связи, встроенные в автомобиль, или остановите автомобиль в безопасном месте на время разговора.
- Радиоизлучение, генерируемое мобильным телефоном, может создавать помехи для работы электронных приборов, установленных в автомобиле. Помните об этой особенности телефона.

## **Места, где запрещено использование мобильных телефонов**

Всегда выключайте мобильный телефон в местах, где запрещено использование мобильных телефонов.

## **Использование телефона вблизи взрывоопасных веществ и в других опасных местах запрещено**

Выключайте мобильный телефон вблизи взрывоопасных веществ (таких как бензин; на заправочных станциях или в местах хранения химикатов), и соблюдайте соответствующие инструкции и предписания на знаках в этих местах. Никогда не отсоединяйте в таких местах батарею от телефона.

## **При посадке на самолет**

- Отключайте телефон при посадке на борт самолета. Радиоизлучение телефона может создавать помехи для работы электронных навигационных приборов, установленных в самолете.

## **При использовании медицинского оборудования**

- Выключайте телефон в медицинских учреждениях.
- Соблюдайте правила, установленные в медицинском учреждении.
- По возможности выключайте телефон при использовании медицинского оборудования для личных целей. Проконсультируйтесь с производителем оборудования или специалистом перед использованием телефона вблизи медицинского оборудования.



## Установка автомобильного устройства громкой связи

- Не устанавливайте автомобильное устройство громкой связи в зоне рулевого управления, раскрытия воздушной подушки безопасности. В противном случае могут быть нанесены травмы.

## Влияние мобильного телефона на электронные приборы

Радиоизлучение мобильного телефона может нарушить работу некоторых электронных приборов. Соблюдайте осторожность.

## Код доступа

В следующем разделе описываются различные коды безопасности.

### PIN-код (4 – 8 цифр)

PIN-код (Персональный идентификационный номер) защищает SIM-карту от несанкционированного доступа (6.Настройки → 6.Настр. безопас. → 1.Блокиров. SIM). PIN-код обычно поставляется с SIM-картой. При вводе неправильного PIN-кода три раза подряд (число попыток зависит от SIM-карты) PIN-код будет заблокирован. Если PIN-код заблокирован, потребуется ввести PUK-код (Персональный код разблокировки), иначе Вы не сможете пользоваться SIM-картой. См. информацию о PUK-коде.

### Код PIN2 (4 – 8 цифр)

Код PIN2 поставляется с SIM-картой. Он используется для доступа к функциям, например, помогает узнать сумму, оставшуюся на счете. (3.Журнал → 6.Стоим. вызова → 4.Макс. стоим. → 2.Установ. лимит. Работа меню «Стоим. вызова» зависит от SIM-карты) и FDN (Номера фиксированного набора) (6.Настройки → 6.Настр. безопас. → 8.Фикс. набор).



## Коды доступа

### Код блокировки телефона (от 0 до 8 цифр)

Код блокировки позволяет заблокировать телефон и клавиатуру от несанкционированного доступа (6.Настройки → 6.Настр. безопас. → 3.Блок. телефона).

**Примечание** Стандартное заводское значение кода блокировки – 1234. Замените его во избежание несанкционированного доступа к вашему телефону. Храните свой код блокировки в недоступном для других месте (не в мобильном телефоне).

### Коды PUK и PUK2 (8 цифр)

PUK-код (Персональный код разблокировки) используется для разблокирования и изменения заблокированного PIN-кода. Код PUK2 требуется для разблокирования и изменения заблокированного кода PIN2. Если эти коды не прилагаются к SIM-карте, свяжитесь с оператором, SIM-карта которого установлена в телефоне.

Допускается изменение следующих кодов: PIN-код (6.Настройки → 6.Настр. безопас. → 2.Сменить PIN) и PIN2-код (6.Настройки → 6.Настр. безопас. → 9.Сменить PIN2). Эти коды состоят только из цифр от 0 до 9.

### Сетевой пароль (4 цифры)

Сетевой пароль требуется при использовании функции сетевых запретов. Этот пароль назначается оператором связи, если Вы подписаны на данную функцию.

Этот пароль можно сменить (6.Настройки → 6.Настр. безопас. → 6.Сетевые запреты → 7.Сменить пароль).

(Дополнительную информацию см. в Приложения, Меню 6.6.6.)



## 1 Сообщения

- 1.1 Создать
  - 1.1.1 SMS
  - 1.1.2 MMS
- 1.2 Входящие
- 1.3 Исходящие
- 1.4 Черновики
- 1.5 Отправленные
- 1.6 Шаблоны
- 1.7 Настройки
  - 1.7.1 Общие
    - 1.7.1.1 Сохр. сообщения
    - 1.7.1.2 Период действия
    - 1.7.1.3 Отчет доставки
  - 1.7.2 SMS
    - 1.7.2.1 Центр сообщений
    - 1.7.2.2 Формат сообщений
    - 1.7.2.3 Сохранить в
  - 1.7.3 MMS

- 1.7.3.1 Профили
- 1.7.3.2 Автозагрузка
- 1.7.3.3 Читать отчеты
- 1.7.4 Вещание
  - 1.7.4.1 Языки
  - 1.7.4.2 Список тем
  - 1.7.4.3 Получить
- 1.7.5 Голосов. почта

## 1.8 Память

## 2 Контакты

- 2.1 Поиск
- 2.2 Доб. контакт
- 2.3 Быстрый набор
- 2.4 Группы
- 2.5 Выбор памяти
  - 2.5.1 Телефон или SIM
  - 2.5.2 SIM-карта
  - 2.5.3 Телефон
- 2.6 Копировать все

- 2.6.1 С SIM на тел.
- 2.6.2 С тел. на SIM
- 2.7 Удалить все
  - 2.7.1 Телефон
  - 2.7.2 SIM-карта
- 2.8 Память
- 2.9 Сервисные номера \*

## 3 Журнал

- 3.1 Пропущенные
- 3.2 Принятые
- 3.3 Набранные
- 3.4 Очист. журнал
  - 3.4.1 Пропущенные
  - 3.4.2 Принятые
  - 3.4.3 Набранные
  - 3.4.4 Недавн. вызовы
- 3.5 Таймер вызовов
  - 3.5.1 Последний

\* Зависит от SIM-карты



# Дерево меню

3.5.2	Входящие	<b>4.3</b>	<b>Галер. звуков</b>	6.1.3	Подсветка	6.3.3.3	Сообщ. ответа
3.5.3	Набранные	<b>4.4</b>	<b>Память</b>	6.1.4	Версия ПО	6.3.3.4	Время ответа
3.5.4	Все вызовы			<b>6.2</b>	<b>Настр. звука</b>	6.3.3.5	Пользов. сообщ.
3.5.5	Сброс таймеров	<b>5</b>	<b>Мультимедиа</b>	6.2.1	Звонок	6.3.4	Автодозвон
<b>3.6</b>	<b>Стоим. вызова **</b>	<b>5.1</b>	<b>Камера</b>	6.2.2	Громкость	6.3.5	Ожид. вызова **
3.6.1	Стоим. вызова	5.1.1	Сделать фото	6.2.3	Сообщение	6.3.5.1	Активировать
3.6.2	Все вызовы	5.1.2	Фотогалерея	6.2.4	Клавиатура	6.3.5.2	Деактивировать
3.6.3	Очист. журнал	5.1.3	Настройки	6.2.5	Звук. эффекты	6.3.5.3	Статус
3.6.4	Макс. стоим.	<b>5.2</b>	<b>Java</b>	<b>6.3</b>	<b>Настр. вызова</b>	6.3.6	Отпр. ID звонящ. **
3.6.5	Единица стоимости	5.2.1	Игры	6.3.1	Переадресация **	6.3.7	Свой номер
<b>3.7</b>	<b>Информ. о GPRS</b>	5.2.2	Память	6.3.1.1	Все вызовы	<b>6.4</b>	<b>Настр. телефона</b>
3.7.1	Текущее соед.	<b>6</b>	<b>Настройки</b>	6.3.1.2	Если занято	6.4.1	Язык
3.7.2	Последн. соед.	<b>6.1</b>	<b>Настр. дисплея</b>	6.3.1.3	Если нет ответа	6.4.2	Время и Дата
3.7.3	Все соединения	6.1.1	Основной экран	6.3.1.4	Если недоступ.	6.4.3	Избранные
3.7.4	Очист. журнал	6.1.1.1	Мои обои	6.3.1.5	Отменить все	6.4.4	Автоблок. клав.
<b>4</b>	<b>Медиагалерея</b>	6.1.1.2	Тип обоев	6.3.2	Тип ответа	<b>6.5</b>	<b>Настройки сети</b>
<b>4.1</b>	<b>Фотогалерея</b>	6.1.2	Приветствие	6.3.3	Автоответ	6.5.1	Искать
<b>4.2</b>	<b>Галер. картинок</b>	6.1.2.1	При запуске	6.3.3.1	Автоответ	6.5.2	Выбор сети
		6.1.2.2	На обоях	6.3.3.2	Записан. сообщ.	<b>6.6</b>	<b>Настр. безопас.</b>

\* Зависит от SIM-карты

\*\* Зависит от сети



- 6.6.1 Блокиров. SIM \*
- 6.6.2 Сменить PIN \*
- 6.6.3 Блок. телефона
- 6.6.4 Сменить пароль
- 6.6.5 Запрет вызовов
  - 6.6.5.1 Входящие
  - 6.6.5.2 Исходящие
- 6.6.6 Сетевые запреты \*\*
  - 6.6.6.1 Исходящие
  - 6.6.6.2 Международн.
  - 6.6.6.3 Межд. Вызов кроме домашних
  - 6.6.6.4 Входящие
  - 6.6.6.5 Вх. за границей
  - 6.6.6.6 Очистить все
  - 6.6.6.7 Сменить пароль
- 6.6.7 Закр. группа \*\*
- 6.6.8 Фикс. набор \*
- 6.6.9 Сменить PIN2 \*

## 6.7 Перегрузка

## 7 Органайзер

- 7.1 Будильник
- 7.2 Планировщик
- 7.3 Заметки
- 7.4 Диктофон
- 7.5 Мировое время
- 7.6 Калькулятор
- 7.7 Конвертер
- 7.8 Секундомер

## 8 WAP

- 8.1 Домой
- 8.2 Возобновить
- 8.3 Закладки
- 8.4 Push-сообщения
  - 8.4.1 Входящие
  - 8.4.2 Получить
- 8.5 Переход по URL

## 8.6 Профили

### 8.7 Кэш

- 8.7.1 Кэширование
- 8.7.2 Очистить кэш

### 8.8 Сертификаты

### 8.9 Версия

## 9 SIM-меню \*

\* Зависит от SIM-карты

\*\* Зависит от сети



## Подготовка к эксплуатации

Комплектация.....	16
Дисплей.....	17
SIM-карта.....	20
Использование батареи.....	21

## Новые функции

Настройки OTA.....	26
DRM/блокировка пересылки.....	26

## Основные функции

<b>Включение и выключение телефона.....</b>	<b>28</b>
Включение телефона [1.1].....	28
Выключение телефона [1.2] .....	28
<b>Осуществление вызова.....</b>	<b>28</b>
Осуществление вызова [2.1] .....	28
Завершение вызова [2.2] .....	28
Использование журнала вызовов [2.3] .....	29
Использование контактов [2.4] .....	29
Осуществление международного вызова [2.5] .....	30
Быстрый набор номера из контактов [2.6] .....	30
Осуществление экстренного вызова [2.7] .....	30

<b>Ответ на вызов.....</b>	<b>31</b>
Ответ на вызов [3.1] .....	31
Просмотр пропущенных вызовов [3.2] .....	31
Отклонение вызова [3.3] .....	31
Регулировка громкости вызова [3.4] .....	32
Громкая связь [3.5] .....	32
<b>Опции вызова.....</b>	<b>33</b>
Отключение микрофона (Без звука) [4.1] .....	33
Удержание вызова [4.2] .....	33
Ответ на второй вызов [4.3] .....	34
Осуществление вызова [4.4] .....	34
Поиск номера в Kontakтах [4.5] .....	34
Использование сигналов DTMF [4.6] .....	35
Перевод вызова [4.7] .....	35
Использование услуги сообщений [4.8] .....	36
Осуществление конференц-вызова [4.9] .....	36
Завершение вызова [4.10] .....	38
<b>Использование гарнитуры.....</b>	<b>38</b>
<b>Выбор функций меню.....</b>	<b>39</b>
Переход к функциям меню [6.1] .....	39
Использование клавиш быстрого выбора команд в режиме ожидания [6.2] .....	40

<b>Ввод текста</b> .....	<b>41</b>
Режим ввода [7.1] .....	41
Изменение режима ввода текста [7.2] .....	41
Использование режима T9 [7.3] .....	43
Использование режима ABC [7.4] .....	43
Использование режима 123 [7.5] .....	44
Использование символьного режима [7.6] .....	44

## Приложения

<b>Сообщения</b> .....	<b>46</b>
Создать [1.1] .....	49
Входящие [1.2] .....	51
Исходящие [1.3] .....	53
Черновики [1.4] .....	53
Отправленные [1.5] .....	53
Шаблоны [1.6] .....	54
Настройки [1.7] .....	54
Память [1.8] .....	56
<b>Контакты</b> .....	<b>57</b>
Поиск по имени [2.1] .....	57
Добавление нового контакта [2.2] .....	58
Настройка быстрого набора [2.3] .....	58
Настройка группы [2.4] .....	59

Выбор памяти [2.5] .....	59
Копировать все [2.6] .....	60
Удалить все [2.7] .....	60
Память [2.8] .....	60
Сервисные номера [2.9] .....	60
<b>Журнал вызовов</b> .....	<b>61</b>
Пропущенные [3.1] .....	61
Принятые [3.2] .....	62
Набранные [3.3] .....	62
Очист. журнал [3.4] .....	63
Таймер вызовов [3.5] .....	63
Стоим. вызова [3.6] .....	63
Информ. о GPRS [3.7] .....	64
<b>Медиагалерея</b> .....	<b>64</b>
Фотогалерея [4.1] .....	64
Галер. картинок [4.2] .....	64
Галер. звуков [4.3] .....	65
Память [4.4] .....	66
<b>Мультимедиа</b> .....	<b>66</b>
Камера [5.1] .....	66
Java [5.2] .....	70



# Содержание

<b>Настройки</b> .....	<b>71</b>
Настр. дисплея [6.1] .....	71
Настр. звука [6.2] .....	72
Настр. вызова [6.3] .....	74
Настр. телефона [6.4] .....	77
Настройки сети [6.5] .....	78
Настр. безопас. [6.6] .....	78
Сброс [6.7] .....	81
<b>Организер</b> .....	<b>81</b>
Будильник [7.1] .....	81
Планировщик [7.2] .....	82
Заметки [7.3] .....	84
Диктофон [7.4] .....	85
Мировое время [7.5] .....	86
Калькулятор [7.6] .....	87
Конвертер [7.7] .....	87
Секундомер [7.8] .....	88

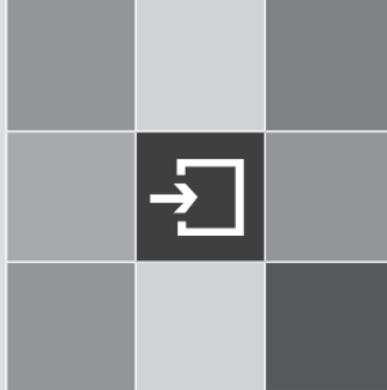
## Дополнительные функции

<b>WAP</b> .....	<b>90</b>
Навигация с использованием WAP-браузера [1.1] .....	90
Ввод текста в WAP-браузере [1.2] .....	90

Домой [1.3] .....	90
Возобновить [1.4] .....	90
Закладки [1.5] .....	91
Push-сообщения [1.6] .....	91
Переход по URL [1.7] .....	91
Профили [1.8] .....	92
Кэш [1.9] .....	93
Сертификаты [1.10] .....	94
Версия [1.11] .....	94
<b>SIM-меню</b> .....	<b>94</b>

## Приложение

<b>Устранение неполадок</b> .....	<b>96</b>
<b>Эксплуатация и безопасность</b> .....	<b>98</b>
<b>Глоссарий</b> .....	<b>99</b>



## Подготовка к эксплуатации

1. Комплектация
2. Дисплей
3. SIM-карта
4. Использование батареи





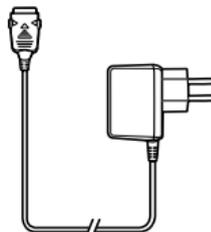
\* Отличается в зависимости от региона.



Телефон



Батарея



Компактное зарядное устройство



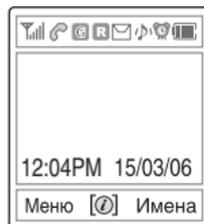
Руководство по эксплуатации

\*\* Гарантийное обслуживание (при соблюдении условий эксплуатации) распространяется на следующие продукты:

- телефон: 12 месяцев со дня приобретения
- зарядное устройство: 6 месяцев
- батарея: 6 месяцев



Телефон оснащен одним дисплеем, в верхней части которого отображаются пиктограммы, показывающие состояние телефона.



Область графики и текста

На экране в режиме ожидания отображается текстовая и графическая информация: название сети, дата и время или приветствие, установленное пользователем.

Функциональные клавиши

Пиктограмма	Описание
	Показывает мощность принимаемого сигнала. Чем больше отображается полосок, тем мощнее сигнал.
	Выполняется вызов.
	Вне зоны покрытия сотовой сети, невозможно отправить или принять вызов.
	Во время разговора включен режим громкой связи.
	Получено новое голосовое сообщение.



# Дисплей

Пиктограмма	Описание
	WAP подключен.
	Получено новое push-сообщение. Выберите сообщение из списка push-сообщений, чтобы открыть соответствующую страницу WAP.
	Получено новое сообщение. Если список входящих сообщений переполнен, появится пиктограмма . Если список входящих сообщений и память SIM переполнены, появится пиктограмма
	Вне зоны покрытия домашней сети.
	Когда выполняется сеанс GPRS, появится пиктограмма
	Активирована функция переадресации вызова.
	Установлен будильник.
	Для входящего вызова установлено уведомление только звуковым сигналом.
	Для входящего вызова установлено уведомление звуковым сигналом с повышением громкости.
	Для входящего вызова установлено уведомление звуковым сигналом с вибрацией.
	Для входящего вызова установлено уведомление вибрацией с последующим звуковым сигналом.



Пиктограмма	Описание
	Звуковой сигнал уведомления о входящем вызове отключен.
	Для входящего звонка установлено уведомление только вибрацией.
	Звуки отключены, а для всех вызовов включена только вибрация.
	Подключена гарнитура.
	Уровень заряда батареи. Число полосок показывает текущий заряд батареи. Если батарея разряжена, появится пиктограмма

### Режим отключения дисплея.

Если Вы не будете нажимать никакие клавиши в течение 10 секунд после снижения яркости дисплея, дисплей отключится для экономии энергии. Чтобы включить дисплей, нажмите любую клавишу.

### Выбор функций и опций.

Мобильный телефон снабжен несколькими функциями персонализации, которые находятся в меню и подменю. Вы можете получить доступ к этим функциям, используя две функциональные клавиши ([] и []) и нажмите на джойстик.

Меню, относящееся к определенной функции, позволяет просматривать и изменять ее настройки.

Функция функциональной клавиши меняется в зависимости от текущего контекста; текущая функция обозначается надписями или пиктограммами в нижней строке дисплея.

Для просмотра различных доступных функций и опций или выбора необходимой:

- 1 Нажмите соответствующую функциональную клавишу.



- 2 Для выбора отображающейся функции или выделенной опции нажмите левую функциональную клавишу [] или нажмите джойстик.
- 3 Для выбора следующей опции в списке нажимайте джойстик вверх или вниз.
- 4 Чтобы вернуться к предыдущей функции или опции в списке, нажмите клавишу [].
- 5 Чтобы вернуться в режим ожидания, нажмите клавишу [].

Для использования некоторых функций необходимо ввести пароль или PIN-код. Введите требуемый код и нажмите на джойстик.

## SIM-карта

### SIM-карта

[3.1]

Зарегистрировавшись как абонент сотовой сети, Вы получите SIM-карту (Модуль идентификации абонента), содержащую регистрационную информацию абонента. (PIN, информация о подключении дополнительных сервисов и т.д.) Берегите ее и обращайтесь с ней аккуратно, как с кредитной карточкой.

Не сгибайте, не царапайте, предохраняйте от влаги.

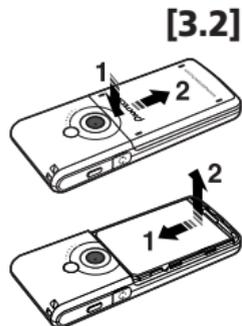
Не допускайте воздействия на карту статического электричества.

Во избежание повреждения памяти SIM-карты всегда отключайте телефон перед извлечением и установкой SIM-карты.

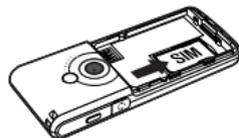


## Установка/извлечение SIM-карты

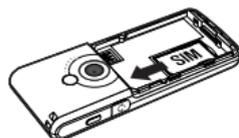
- 1 Отсоедините батарею от телефона.



- 2 Убедившись, что гнездо SIM-карты пусто, вставьте SIM-карту в гнездо.



- 3 Чтобы извлечь SIM-карту, выдвиньте ее в направлении стрелки, как показано на рисунке.



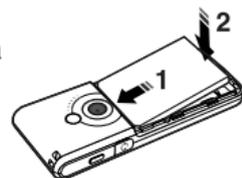
## Использование батареи

### Установка батареи

Установите контакты батареи в выемку в верхней части телефона и прижмите верхнюю часть батареи.

Прижмите батарею до щелчка.

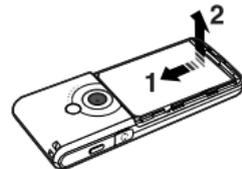
[4.1]



### Извлечение батареи

Потяните батарею наверх и извлеките ее.

[4.2]





## Использование батареи

### Зарядка батареи

[4.3]

- В этом телефоне используется литий-ионная аккумуляторная батарея. Используйте только разрешенные батарею и зарядное устройство. За дополнительной информацией обращайтесь в ближайшую точку продаж.
- Телефоном можно пользоваться и во время зарядки батареи.
- Когда аккумуляторная батарея установлена в телефон, откройте заглушку в нижней части телефона и подсоедините зарядное устройство. Зарядное устройство поставляется вместе с телефоном.



- По окончании зарядки отсоедините зарядное устройство от розетки.



**Совет** В телефоне установлена литий-ионная аккумуляторная батарея. Можно использовать только определенные типы литий-ионных аккумуляторных батарей. (Обратитесь в ближайшую точку продаж для получения дополнительной информации).





## Меры предосторожности при использовании батареи

[4.4]

- Не используйте поврежденные батарею или зарядное устройство.
- Используйте батарею только по прямому назначению.
- Чем ближе базовая станция, тем больше время работы телефона без подзарядки, т.к. уменьшается потребление электроэнергии.
- Время зарядки батареи зависит от ее остаточного заряда и типа используемой батареи и зарядного устройства.
- Со временем срок работы батареи уменьшается.
- Используйте только разрешенные батарею и зарядное устройство.
- Поскольку избыточная зарядка может сократить срок службы батареи, отсоединяйте батарею от зарядного устройства, как только она полностью зарядится. Отсоединяйте зарядное устройство от электросети, как только зарядка завершена. Нахождение батареи в жарких или холодных местах, особенно в автомобиле летом или зимой сокращает ее емкость и срок службы. Всегда используйте батарею при нормальных температурах.
- Не заземляйте батарею. Заземление может произойти в случае контакта батареи с токопроводящим объектом. Заземленный телефон может также повредить батарею.
- Использованные батареи необходимо утилизировать и перерабатывать в соответствии с местными правилами. Не сжигайте батареи.
- Не используйте неразрешенное зарядное устройство.
- С целью предотвращения травм и ожогов не допускайте контакта металлических объектов с клеммами «+» и «-» батареи.





## Новые функции

1. Настройки OTA
2. DRM/блокировка пересылки





## Предоставление настроек

### WAP/OTA

[1.1]

Чтобы использовать браузер WAP, необходимо установить правильные настройки соединения на телефоне. Вы можете добавить или изменить профиль WAP вручную или получить его настройки в конфигурационном сообщении, отправленном оператором связи или поставщиком услуг; в последнем случае, полученная информация о настройках WAP должна автоматически сохраниться в телефоне.

Обратите внимание, что при этом необходимо выполнять инструкции, появляющиеся на экране, чтобы сохранить и активировать настройки.

## DRM/блокировка пересылки

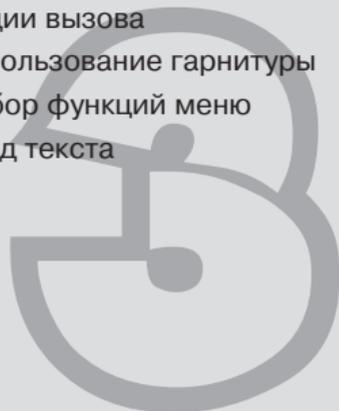
Телефон поддерживает систему управления цифровыми правами (DRM) для защиты полученных данных. Такие данные, как мелодии звонков, обои и т.п. могут быть защищены блокировкой пересылки. Это означает, что защищенные данные невозможно переслать на другие устройства, включая другие телефоны и компьютеры.

Обратите внимание на то, что поставщик услуг обязан проинформировать Вас при попытке загрузки таких защищенных данных или перед попыткой загрузки.



## Основные функции

1. Включение и выключение телефона
2. Осуществление вызова
3. Ответ на вызов
4. Опции вызова
5. Использование гарнитуры
6. Выбор функций меню
7. Ввод текста





# Включение и выключение телефона & Осуществление вызова

## Включение телефона [1.1]

- 1 Нажмите и удерживайте клавишу [↵], пока телефон не включится.
- 2 Если телефон запрашивает ввод PIN-кода, введите PIN-код и нажмите на джойстик. (Дополнительную информацию см. в Приложения, Меню 6.6.)

Телефон начнет поиск доступной сети, и на дисплее отобразятся текущие дата и время. Как только телефон соединится с сетью, можно осуществлять и принимать вызовы.

Если при работе телефона произошел сбой, или телефон не включается, извлеките батарею и установите ее снова через 5 – 10 секунд.

**Примечание** Для изменения языка используйте меню «Язык». (Дополнительную информацию см. в Приложения, Меню 6.4.1.)

## Выключение телефона [1.2]

Для выключения телефона нажмите и удерживайте клавишу [↵] до тех пор, пока на дисплее не отобразится анимационная заставка выключения.

## Осуществление вызова

### Осуществление вызова [2.1]

Для выполнения вызова в режиме ожидания введите междугородный код и телефонный номер и нажмите клавишу [↵].

**Примечание** Если Вы установили значение функции [Автодозвон] (Для получения дополнительной информации см. Меню Приложения 6.3.3.) в [Вкл.], телефон будет пытаться осуществить вызов автоматически до 10 раз, если на вызов нет ответа.

Для стирания последней отображаемой цифры нажмите клавишу [↵].

Для удаления всех отображаемых цифр нажмите и удерживайте клавишу [↵] или [↵].

### Завершение вызова [2.2]

Чтобы завершить вызов, нажмите клавишу [↵].

После завершения вызова на экран выводится сводка информации о вызове (имя или номер вызываемого абонента, время оказания услуги).



## Использование журнала

### вызовов

**[2.3]**

Телефон сохраняет до 30 набранных, принятых и пропущенных вызовов в хронологическом порядке. Последний вызов сохраняется на первой позиции. Если один и тот же номер был набран несколько раз, то сохраняется только информация о самом последнем наборе.

- 1 Нажмите клавишу [↵], чтобы просмотреть список журнала набранных вызовов в хронологическом порядке.
- 2 Нажимайте джойстик вниз или вверх для выбора номера.
- 3 Для набора номера нажмите клавишу [↵].  
(Дополнительную информацию см. в Приложения, Меню 3.)

**Совет** Для повторного набора последнего номера из журнала вызовов нажмите и удерживайте клавишу [↵].

## Использование контактов

**[2.4]**

Вы можете сохранить часто используемые имена и номера телефонов, которые называются Kontakтами, в памяти SIM-карты или телефона.

Таким образом, не потребуется запоминать все телефонные номера; необходимо просто выбрать нужное имя для выполнения соединения со связанным с ним номером.

- 1 Нажмите правую клавишу [↵] для вызова списка «Контакты».
- 2 Выберите номер из списка «Контакты».
- 3 Для набора номера нажмите клавишу [↵].  
(Дополнительную информацию см. в Приложения, Меню 2.)



## Осуществление международного вызова [2.5]

- 1 Нажмите и удерживайте клавишу [☎] для ввода международного префикса, пока на экране не появится символ «+», и введите исходящий национальный код после 00.  
(Если сеть поддерживает эту услугу.)
- 2 Введите код страны, код города и номер телефона, на который необходимо позвонить.
- 3 Нажмите клавишу [☎].

## Быстрый набор номера из контактов [2.6]

Нажмите и удерживайте номер «быстрого набора» для выполнения вызова сохраненного номера. Например, нажмите и удерживайте клавишу «5» для набора номера, который был сохранен в списке быстрого набора под номером «5».

Для набора номеров быстрого набора длиннее двух цифр, нажмите первую цифру, затем нажмите и удерживайте вторую цифру. (Дополнительную информацию см. в Приложении, Меню 2.4.)

## Осуществление экстренного вызова [2.7]

Экстренный вызов можно выполнить и без SIM-карты. Введите экстренный номер. Затем нажмите клавишу [☎] или нажмите функциональную клавишу [SOS], если в телефоне не установлена SIM-карта. Также можно осуществить экстренный вызов, нажав и удерживая клавишу [☎].



## Ответ на вызов

[3.1]

При приеме вызова телефон звонит (или вибрирует), и на экране отображается имя или номер вызывающего абонента (если сеть поддерживает услугу АОН и на нее есть подписка).

Если вызывающий абонент может быть идентифицирован, то на экране отображается номер телефона вызывающего абонента или имя, если они записаны в ваших Kontakтах.

❶ нажмите клавишу [↵].

**Совет** если способ ответа настроен как [Любая клавиша], то можно ответить на вызов нажатием любой клавиши, кроме клавиши [↵]. Независимо от типа ответа.

## Просмотр пропущенных

### вызовов

[3.2]

Если было невозможно ответить на входящий вызов, на экране для напоминания появится сообщение о пропущенном вызове.

Ответ на пропущенный вызов:

- ❶ Нажмите функциональную клавишу [Просмотр] для отображения списка пропущенных вызовов.
- ❷ При необходимости прокрутите список до нужного номера, нажимая джойстик вверх или вниз
- ❸ Нажмите клавишу [↵] для вызова номера пропущенного вызова.

Чтобы закрыть уведомление о пропущенном вызове, нажмите клавишу [↵] или [↵].

## Отклонение вызова

[3.3]

Нажмите клавишу [↵] или нажмите функциональную клавишу [Отклонить]. При нажатии функциональной клавиши [Отклонить], вызывающий абонент услышит гудки занятой линии.



### Регулировка громкости

#### вызова

[3.4]

Чтобы отрегулировать громкость динамика во время вызова, используйте кнопки уровня громкости на левом боку телефона.

Нажмите боковую клавишу [A] для увеличения уровня громкости или боковую клавишу [B] для уменьшения громкости.

На экране отобразится текущий уровень громкости.

В режиме ожидания Вы можете отрегулировать громкость звука клавиш, используя боковые клавиши [A/B].

### Громкая связь

[3.5]

При выборе пункта «Динамик Вкл.» в меню «Опции» телефон переключается в режим громкой связи, при этом отображается соответствующая пиктограмма.

Режим громкой связи отключается при выборе пункта «Динамик Выкл.» в меню «Опции».

\* При использовании гарнитуры вместо громкой связи телефон переключается на нее.

**Примечание** 1. В целях безопасности во время вождения используйте гарнитуру или автомобильный комплект громкой связи.

2. Не подносите телефон близко к уху при включенном режиме громкой связи. Таким образом можно повредить слух.



Для отображения опций вызова во время вызова нажмите левую функциональную клавишу [F].

## Отключение микрофона (Без звука) [4.1]

Вы можете временно отключить микрофон, чтобы Ваш собеседник вас не слышал.

Например, при необходимости сказать что-нибудь другому человеку в комнате, чтобы вызывающий абонент ничего не слышал.

Выберите Опции, а затем «Без звука» для активации функции отключения звука.

Чтобы повторно включить микрофон, выберите «Опции», а затем «Вкл. звук».

## Удержание вызова [4.2]

Можно перевести текущий вызов в режим удержания в любое время. Во время первого вызова можно выполнить другой вызов, если эта услуга поддерживается сетью. Один из этих вызовов активен, а другой находится в режиме удержания, и Вы можете переключаться между этими вызовами.

Для перевода вызова в режим удержания просто выберите «Опции», а затем «Удерживать» или нажмите клавишу [M].

Вы можете повторно активировать вызов в любой момент выбрав «Опции», а затем «Назад».

Когда вызов удерживается, имя и пиктограмма становятся серыми.

Осуществление вызова во время другого вызова:

- 1 введите номер телефона, который Вы хотите набрать, или найдите его в Kontakтах;
- 2 нажмите клавишу для набора второго номера. Первый вызов автоматически переключится на режим удержания.

Для переключения между двумя вызовами выберите [Переключить] в меню «Опции».

Текущий вызов будет помещен на удержание, а вызов на удержании будет снова активирован, так что можно продолжить разговор с другим собеседником.

Чтобы завершить разговор, завершите каждый вызов, как обычно нажатием клавиши [End].



### Ответ на второй вызов [4.3]

Если эта услуга поддерживается сетью, и активирована функция [Ожид. вызова], то можно ответить на входящий вызов в процессе текущего вызова (для получения дополнительной информации см. Приложение, Меню 6.3.5). Сигнал ожидания вызова оповещает о поступлении входящего вызова.

Для ответа на вызов в процессе текущего вызова:

- 1 нажмите клавишу [↵] для ответа на входящий вызов;
- 2 первый вызов автоматически переводится на удержание;
- 3 для переключения между двумя вызовами выберите [Переключить] в меню Опции. Для завершения текущего вызова нажмите клавишу [↵]. Соединение переключится на удерживаемый вызов автоматически.

### Осуществление вызова [4.4]

Вы можете выполнить другой вызов во время текущего вызова. Чтобы выполнить новый вызов, выберите «Опции» и затем «Новый вызов» или наберите нужный номер с помощью цифровых клавиш и нажмите клавишу [↵].

### Поиск номера в Kontakтах [4.5]

Во время разговора можно искать номер в Kontakтах.

- 1 Нажмите функциональную клавишу [Опции].
- 2 Для того, чтобы выбрать [Kontакты] нажимайте джойстик вверх или вниз.
- 3 Нажмите на джойстик.
- 4 Отобразятся Kontakты.
- 5 Для поиска по имени введите несколько начальных букв имени.
- 6 Появится список записей Kontakтов, начинающихся с букв, соответствующих введенной строке.



**Примечание** Вы можете также пролистать Контакты с начала, нажимая джойстик вверх или вниз.

- ❶ Для просмотра выделенного контакта нажмите на джойстик. (Дополнительную информацию см. в Приложении, Меню 2.)

## Использование сигналов

### DTMF

**[4.6]**

Вы можете отключить или включить сигналы DTMF для клавиш во время вызова.

Когда выбрана опция [DTMF Откл.], телефон не передает сигналы клавиш. Можно нажимать клавиши во время выполнения вызова беззвучно.

Для связи с автоответчиками или компьютеризированными телефонными системами необходимо выбрать опцию [DTMF Вкл.].

## Перевод вызова

**[4.7]**

Текущий вызов может быть перенаправлен на вызов, находящийся на удержании, если эта услуга поддерживается сетью, так что абоненты смогут говорить друг с другом. При этом Вы отсоединитесь от них обоих.

- ❶ Во время вызова ответьте на вызов или выполните вызов обычным способом и нажмите функциональную клавишу [Опции].
- ❷ Нажмите джойстик вниз или вверх для выбора опции [Переадресовать] и нажмите на джойстик. Два абонента соединятся друг с другом.



### Использование услуги сообщений [4.8]

Во время вызова можно прочитать или написать новое сообщение.

- 1 Нажмите функциональную клавишу [Опции].
- 2 Чтобы выбрать опцию [Контакты] нажимайте джойстик вверх или вниз. Нажатие на джойстик.
- 3 Для чтения принятого сообщения выберите подменю «Входящие», и затем найдите сообщение, которое хотите прочитать.
- 4 Чтобы написать сообщение, выберите подменю «Создать».
- 5 Нажмите на джойстик.

(Дополнительную информацию см. в Приложения, Меню 1.1.)

### Осуществление конференц-вызова [4.9]

Функция конференц-вызова – это услуга сети, которая позволяет объединить в многостороннем разговоре или конференц-вызове до шести абонентов.

Для получения дополнительной информации обратитесь к вашему оператору связи.

#### Осуществление конференц-вызова.

- 1 Вызовите первого участника обычным способом.
- 2 Вызовите второго участника обычным способом. Первый вызов автоматически переключится в режим удержания.
- 3 Для присоединения первого участника к многостороннему вызову нажмите функциональную клавишу [Опции] и выберите опцию [Подкл. ко всем].
- 4 Нажмите на джойстик.
- 5 Для присоединения к многостороннему вызову нового абонента, вызовите его обычным способом.



- 6 Затем нажмите функциональную клавишу [Опции] и выберите опцию [Подкл. ко всем].
- 7 Нажмите на джойстик. Клавиша [ОК].

Можно подключать вызываемых абонентов, ответив на вызов и выбрав опцию [Подкл. ко всем]. Повторите вышеуказанные процедуры, если это необходимо.

После организации конференц-вызова можно просматривать участников и их статус в конференции, нажимая джойстик влево или вправо

Отображается пиктограмма «Удаленная конференция» или «Удаленное удержание».

## Осуществление второго вызова во время конференц-вызова

Ответ на вызов или выполнения вызова во время конференц-вызова.

- 1 Для помещения конференц-вызова на удержание нажмите функциональную клавишу [Опции] и выберите опцию [Удерживать все].
- 2 Ответьте на вызов или выполните вызов обычным способом.

- 3 Вы можете вернуться к удерживаемому конференц-вызову, нажав функциональную клавишу [Перекл.].
- 4 Для завершения многостороннего вызова нажмите клавишу [].

## Осуществление частной беседы с одним участником

- 1 Нажмите функциональную клавишу [Опции] и выберите опцию [Личные]. Нажмите на джойстик.
- 2 Нажимайте джойстик вниз или вверх для выбора участника и нажмите на джойстик.
- 3 Теперь с этим абонентом можно говорить приватно. Другие участники могут продолжать разговор друг с другом.
- 4 Для возврата к конференц-вызову нажмите функциональную клавишу [Опции] и выберите опцию [Подкл. ко всем].
- 5 Нажмите на джойстик. Все участники конференц-вызова теперь могут слышать друг друга.



# Опции вызова & Использование гарнитуры

## Исключение одного участника

- 1 Нажмите функциональную клавишу [Опции] и выберите опцию [Исключить].
- 2 Нажимайте джойстик вниз или вверх для выбора участника, а затем нажмите на джойстик. Разговор с этим участником прекратится, но можно продолжать беседу с другими.
- 3 Для завершения конференц-вызова нажмите клавишу [↵].

## Завершение вызова [4.10]

Для завершения текущего вызова нажмите клавишу [↵]. Для завершения всех вызовов одновременно во время конференц-вызова выберите «Опции», а затем «Завершить все».

## Использование гарнитуры

Можно выполнить или принять вызов, не дотрагиваясь до телефона, при помощи гарнитуры.

При присоединении гарнитуры к гнезду в правой части телефона, кнопка на гарнитуре действует следующим образом:

- чтобы просмотреть последние вызовы, нажмите кнопку в режиме ожидания;
- чтобы набрать последний номер, нажмите кнопку дважды в режиме ожидания;
- чтобы ответить на вызов, нажмите кнопку в момент получения вызова;
- чтобы завершить вызов, нажмите и удерживайте кнопку.



## Переход к функциям меню [6.1]

Клавиша	Функция
Левая функциональная клавиша [←]	Переход к основному меню в режиме ожидания.
Правая функциональная клавиша [→]	Переход к меню «Просмотр. имена».
[Нажатие джойстика влево и вправо]	Перемещение внутри основного меню.
[Нажатие джойстика вниз и вверх]	Поиск подменю.
[Нажатие на джойстик]	Переход к подменю. Возврат к предыдущему меню WAP в режиме ожидания.
Боковая клавиша вверх/вниз	Перемещение курсора вверх или вниз по меню.

Для навигации по меню нажимайте 4-позиционный джойстик навигации в основном меню.

Для проверки текущих настроек подменю посмотрите нижнюю строку списка подменю.

Затем для изменения предустановленного значения меню для навигации нажимайте джойстик влево или вправо, а затем нажмите на джойстик.

Если Вы не нажмете джойстик влево или вправо, новое значение будет стерто без сохранения.

**Примечание** Для возврата к предыдущему меню нажмите клавишу [↶]. Для быстрого доступа к подменю введите номер меню.



# Выбор функций меню

## Использование клавиш быстрого выбора команд в режиме ожидания [6.2]

Клавиша	Функция при нажатии	Функция при удержании
Левая функциональная клавиша [↵]	Меню	Меню
Правая функциональная клавиша [↵]	Контакты	
[Нажатие джойстика вправо]	Сообщения	
[Нажатие джойстика влево]	Избранные	
[Нажатие джойстика вниз]	Звонок	
[Нажатие джойстика вниз]	Контакты	
[Нажатие джойстика ]	WAP	Соединяет непосредственно с WAP-браузером

Клавиша	Функция при нажатии	Функция при удержании
[📅] клавиша	Ежемесячный календарь	
[📞] клавиша	Послед. звонки	Набор последнего номера
[📞] клавиша		Вкл./выкл. телефона
Клавиша [📞]		Быстрое соединение с сервером голосовой почты
Клавиша [📞]		Экстренный вызов
Клавиша [✳️]		Позволяет включить или отключить Режим этикета
Клавиша [🔒]		Блокировка клавиатуры
Клавиша камеры	Режим фотосъемки	



## Режим ввода

[7.1]

Во многих случаях, когда Вы используете телефон, может потребоваться ввести текст, (например, для сохранения имени в Контактах, нового сообщения, приветствия или расписания в Планировщике).

Доступны следующие режимы ввода текста.

### Режим T9

Букву можно ввести одним нажатием на клавишу для каждой буквы. Каждая клавиша клавиатуры содержит больше одной буквы – когда Вы нажимаете клавишу [  ] один раз, могут отображаться буквы J, K или L.

Режим T9 автоматически сравнивает нажатия клавиш с внутренним лингвистическим словарем для определения правильного слова, этот режим требует меньшего количества нажатий клавиш, чем традиционный режим ввода несколькими нажатиями.

### Режим ABC

В этом режиме Вы можете вводить желаемую букву путем однократного нажатия клавиши, путем нажатия клавиши два, три, четыре раза до тех пор, пока не появится нужная буква.

## Режим 123

В этом режиме Вы можете вводить числа.

## Символьный режим

Этот режим позволяет вводить специальные символы, такие как точка и символы валют.

## Изменение режима ввода текста

[7.2]

При переходе в область ввода текста в нижней части дисплея будет отображен индикатор режима ввода текста.

*Пример: ввод заметки.*



← Количество символов, которые еще можно ввести.

← Область редактирования

← Текущий язык и режим ввода текста.



## Ввод текста

Переход к другому режиму ввода текста:

- 1 нажмите правую функциональную клавишу [↵], обозначающую текущий режим ввода текста;
- 1 переключитесь в режим, который Вы хотите использовать, нажатием правой функциональной клавиши [↵].

Опция «Язык» позволяет изменять язык ввода текста.

### Вставка пробела

Для вставки пробела между словами нажмите клавишу [␣]. Чтобы ввести пробел в режиме «123» или «Символ», нажмите и удерживайте клавишу [␣].

### Прокрутка

Для перемещения курсора по тексту влево или вправо нажимайте джойстик влево или вправо. Для перемещения курсора вверх или вниз между строк, также нажимайте джойстик влево или вправо

**Примечание** Нажав боковую клавишу [↵], можно очень быстро переместить курсор в начало или в конец текста.

### Удаление букв и слов

Для удаления буквы слева от курсора нажмите клавишу [↵].

Вы можете удалить все буквы на экране длительным нажатием на клавишу [↵].

### Возврат к предыдущему экрану

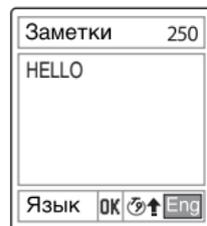
Когда поле ввода текста пустое, нажмите клавишу [↵] для возврата к предыдущему экрану.

**Совет** быстрое изменение режима ввода текста.

Нажмите и удерживайте [⌘]	Символьный режим. Возврат к предыдущему экрану в режиме «Символ».
Нажмите [␣]	Ввод знака пробела.
Нажмите [↵]	Удаление знаков по одному. Возврат к предыдущему экрану после удаления всех знаков.
Нажмите и удерживайте [↵]	Удаление всех символов и перемещение курсора в начало экрана ввода.



## Использование режима T9 [7.3]



В текстовом редакторе T9 каждое слово полностью составляется по мере ввода текста.

- 1 Нажимайте цифровые клавиши от [2] до [9] для ввода текста. Например, нажмите по порядку [4][3][5][5][5] для ввода слова «hello» (привет). Вводимое слово появляется на дисплее. Оно может изменяться при каждом нажатии клавиши.
- 2 Введите слово целиком перед редактированием или удалением слов, получившихся в результате каких-либо нажатий клавиш.
- 3 После поиска слова введите следующее слово.
- 4 Если поиск слова не выполняется, нажмите клавишу [\*/#] для поиска текста, который может быть введен. Телефон отобразит наиболее часто используемые варианты.
- 5 Продолжайте вводить следующее слово.

## Использование режима ABC [7.4]



При вводе в режиме ввода несколькими нажатиями ABC, нажимайте клавишу, имеющую символ нужной буквы:

- нажмите клавишу один раз для первой буквы.
- нажмите два раза для второй буквы.

Пример: для отображения буквы «С» быстро нажмите клавишу [2] три раза. Для отображения буквы «К» дважды нажмите клавишу [5]. Этот метод называется методом ввода несколькими нажатиями.

**Примечание** При нажатии любой клавиши, курсор перемещается вправо. Для ввода одной и той же буквы дважды или ввода другой буквы с одной и той же клавиши, просто нажмите клавишу [Вправо] или подождите несколько секунд, пока курсор не переместится вправо автоматически, и затем введите следующую букву.

Дополнительная информация о доступных знаках содержится в таблице. Знаки отличаются в зависимости от языка вводимого текста.



## Ввод текста

### Изменение регистра

Для изменения регистра следующей вводимой буквы нажмите клавишу [⇧].

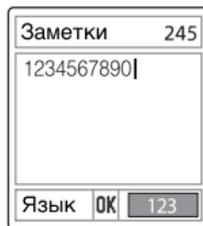
Доступно три регистра:

- нижний регистр (нет индикатора);
- первая буква заглавная (⇧);
- фиксация регистра заглавных букв (⇧).

[Русский]

Клавиша	Символы в порядке отображения
	. , - ? ! ' @ : 1
	а б в г 2
	д е ё ж з 3
	и й к л 4
	м н о 5
	п р с 6
	т у ф х 7
	ц ч ш щ ь 8
	ы ь э ю я 9
	Пробел 0

### Использование режима 123 [7.5]



Числовой режим позволяет вводить в текст числа. Нажимайте клавиши, соответствующие цифрам, которые необходимо ввести.

### Использование символьного режима [7.6]



Символьный режим позволяет вводить в текст символы.

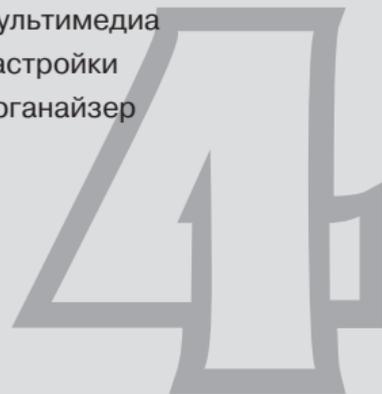
Для отображения всех символов нажимайте джойстик вверх или вниз. Для ввода символа нажмите номер символа, и текст появится на экране ввода.

Нажмите правую функциональную клавишу [⇨] для перехода к режиму, следующему за символьным режимом.



## Приложения

1. Сообщения
2. Контакты
3. Журнал вызов.
4. Медиагалерея
5. Мультимедиа
6. Настройки
7. Органайзер





## Сообщения

Выберите «Меню → 1.Сообщения».

Это меню позволяет создавать, отправлять, читать и сохранять сообщения посредством услуги коротких сообщений (SMS: текстовые сообщения), Услуги информационных сообщений, Услуги мультимедийных сообщений (MMS: сообщение, поддерживающее передачу различных типов мультимедийных данных, таких как полноцветные изображения и полифонические мелодии звонков).

Доступна также голосовая почта.

**Примечание** Данные функции доступны только в том случае, если их поддерживает сеть Вашего оператора связи. Для получения дополнительной информации обратитесь к оператору связи. (Подробную информацию о написании и редактировании текстового сообщения см. в разделе Основные функции, Меню 7.)

### Мультимедийные сообщения

Услуга мультимедийных сообщений (MMS) – это услуга отправки и получения сообщений, очень похожая на услугу коротких сообщений (SMS). Она обеспечивает асинхронную доставку персональных мультимедийных сообщений.

В дополнение к обычному текстовому содержанию текстовых сообщений, мультимедийные сообщения могут содержать изображения, графику, звук.

MMS-сообщение является отдельной, целостной мультимедийной презентацией, которая не является приложением к текстовому файлу.

С помощью функции MMS телефон может получать и отправлять мультимедийные сообщения, в зависимости от наличия услуги MMS у Вашего оператора связи. Только телефон, который поддерживает мультимедийные сообщения, может принять и отобразить эти сообщения.

В случае если телефон не поддерживает формат MMS-сообщения, при его просмотре появится пиктограмма «Не поддерживаемый формат изображения (  )» или «Не поддерживаемый формат звука (  )».

### Услуга коротких сообщений

Услуга коротких сообщений (SMS) позволяет отправлять и получать короткие текстовые сообщения с других мобильных телефонов стандарта GSM.



Для отправки текстовых сообщений по телефону необходимо получить номер центра SMS вашего оператора связи.

## Информационные сообщения и голосовая почта

Услуга информационных сообщений позволяет получать вещательную информацию, такую как новости, прогноз погоды из сети GSM. Также можно получать сообщения голосовой почты.

## Получение нового сообщения

При получении нового сообщения, на дисплее появляется пиктограмма нового сообщения (  ) и уведомление с номером отправителя или его именем в телефонной книге. Также раздается сигнал, установленный для сообщений. (Дополнительную информацию см. в разделе Приложения, Меню 6.2.)

Чтобы незамедлительно прочесть новое сообщение нажмите функциональную клавишу [Читать] или нажмите на джойстик.

**Примечание** Чтобы стереть уведомление о новом сообщении с экрана, нажмите функциональную клавишу [Отмена], клавишу [Конец] или [CLR].

## Управление памятью

Объем памяти телефона распределяется между папками Входящие, Исходящие, Черновики, Отправленные и Шаблоны. Для папки Входящие текстовые сообщения (SMS) можно сохранить в телефоне или на SIM-карте в зависимости от настроек текстовых сообщений. При заполнении памяти SIM-карты полученные сообщения будут сохраняться в память телефона, даже если для настройки «Сохранить в» в настройках текстовых сообщений установлено значение «SIM». Также при заполнении памяти телефона, полученные сообщения будут сохраняться в память SIM-карты, даже если для настройки «Сохранить в» в настройках текстовых сообщений установлено значение «Телефон».

В папке Входящие можно сохранить 50 полученных сообщений в памяти телефона. В других папках можно сохранять до 30 записей. Папки Входящие, Отправленные и Черновики могут использовать память SIM-карты в отличие от папок Исходящие и Шаблоны. При сохранении в памяти телефона в папке Входящие более 50 сообщений отобразится пиктограмма заполнения памяти (  ) и будет доступна только память SIM-карты.



## Сообщения

Если память SIM-карты также заполнена, отобразится пиктограмма заполнения памяти (  ).

Когда отображается пиктограмма заполнения памяти, новое сообщение принять нельзя. Необходимо удалить одно или несколько старых сообщений, чтобы освободить память для новых сообщений, используя опцию [Удалить] в каждой папке или опцию [Удалить все], которая удаляет весь список.

- Создать: позволяет создать новое мультимедийное сообщение (MMS) или текстовое сообщение (SMS)
- Входящие: отображает полученные сообщения в памяти SIM-карты и Телефона. Вы можете сохранять в памяти телефона 50 сообщений и дополнительные полученные сообщения, если доступна память SIM-карты. Таким образом, в папке Входящие может отображаться более 50 сообщений. «10» в указателе [10/20] отображает количество непрочитанных сообщений, а «20» отображает количество сохраненных сообщений в папке Входящие.
- Исходящие: отображает список сообщений, сохраненных при отправке. В памяти телефона можно сохранить 30 сообщений. [10] обозначает общее количество сообщений, сохраненных в папке Исходящие.

- Черновики: отображает список сообщений, сохраненных при написании. В памяти телефона можно сохранить 30 таких сообщений. Если некоторые сообщения сохранены в SIM-карте, они отображаются в списке. Таким образом, в папке Черновики может отображаться более 30 сообщений. [10] обозначает общее количество сообщений, сохраненных в папке Черновики.
- Отправленные: сообщения в памяти телефона, сохраненные после отправки, в соответствии с настройкой «Сохр. Сообщение» в общих настройках. Если некоторые сообщения сохранены на SIM-карте, они отображаются в этом списке. Таким образом, в папке Отправленные может отображаться более 30 сообщений. [10] обозначает общее количество сообщений, сохраненных в папке Отправленные.
- Шаблоны: отображает стандартные и сохраненные шаблоны. В памяти телефона можно сохранить 30 таких сообщений (включая шаблоны по умолчанию).
- Настройки: настройка конфигурации сообщений.
- Память: отображает свободный объем памяти SIM-карты или телефона.



## Создать

### [1.1]

## SMS

### [1.1.1]

Выберите «Меню → 1.Сообщения → 1.Создать → 1.SMS» и нажмите на джойстик.

#### (1) Создание текстового сообщения.

В верхней части дисплея Вы сможете увидеть количество оставшихся символов на странице сообщения; номер страницы отображается на пиктограмме (  ).

#### (2) При вводе сообщения нажмите левую функциональную клавишу [] [Опции] для использования следующих опций.

Нажимайте джойстик вниз или вверх для выбора элемента и нажмите на джойстик для использования следующих опций.

- Доб. шаблон: использование шаблона сообщения из папки Шаблоны.
- Сохранить: позволяет сохранять сообщения в памяти телефона.
- Язык: выбранный язык будет отображаться в нижнем правом углу дисплея.

#### (3) После завершения создания сообщения нажмите на джойстик, чтобы отправить сообщение.

Если строка номера пуста, введите номер телефона получателя. Во время вызова Вы можете искать номер в телефонной книге или в списке последних вызовов, нажав [Опции].

- Все контакты: поиск номера в контактах.
- Послед. звонки: поиск номера в списке последних звонков.

После завершения ввода получателя нажмите на джойстик или [].

## MMS

### [1.1.2]

Выберите «Меню → 1.Сообщения → 1.Создать → 1.MMS» и нажмите на джойстик.

#### (1) При использовании этого меню отобразится страница [Опции редактора] и Вы сможете создать как сообщение, состоящее из объектов нескольких форматов (изображение, звук, фото и шаблон), так и просто текстовое сообщение. Выберите одну из следующих опций, нажав джойстик вверх или вниз.



## Сообщения

- ❶ Добав. текст: добавление нового текста.
  - ❷ Редакт. тему: изменение темы.
  - ❸ Добав. рисунок: позволяет добавить изображение в поле изображений. Для выбора изображения с списке изображений нажмите на джойстик. (Для получения дополнительной информации см. раздел Приложения, Меню 4.3.)
  - ❹ Добав. звук: позволяет добавить звук в поле звуков. Для выбора звука с списке звуков нажмите на джойстик. (Для получения дополнительной информации см. раздел Приложения, Меню 4.4.)
  - ❺ Добав. фото: позволяет добавить фото из папки Фотогалерея. Для выбора фотографии нажмите на джойстик, когда отобразится список фотографий. (Для получения дополнительной информации см. раздел Приложения, Меню 4.1.)
  - ❻ Доб. шаблон: позволяет добавить шаблон мультимедийного сообщения. Эта возможность доступна только, когда слайд не содержит никакой информации. Если в сообщении несколько слайдов, опция добавления шаблона недоступна.
- (2) После создания сообщения нажмите на джойстик. Для вызова перечисленных ниже опций нажмите левую функциональную клавишу [↵] [Опции].
- ❶ Удалить текст/рисунок/звук/слайд: позволяет удалять выбранный текст, изображение, звук или слайд со страницы слайда.
  - ❷ Удалить объект: позволяет удалить выбранный объект со страницы слайда.
  - ❸ Добав. объект: позволяет добавить объекты изображения, фото, звука и слайдов.
  - ❹ Просмотр: отображает сообщение в таком виде, в котором оно отобразится на телефоне получателя.
  - ❺ Сохр. как шаблон: позволяет сохранять сообщения в памяти телефона.
  - ❻ Время показа: позволяет настроить время отображения каждой страницы полученного сообщения. Изображение на дисплее автоматически прокручивается на следующий слайд по прошествии заданного времени.
  - ❼ Редакт. тему: позволяет редактировать или изменить тему.
  - ❽ Редакт. текста: позволяет изменить выбранный текст.

**[1.2]**

- ⑨ Компоновка: позволяет изменить расположение изображения и текста на странице слайда. Вы можете установить режим «Рисунок сверху» или «Текст сверху».

**(3) Отправка и сохранение сообщения**

После создания сообщения нажмите на джойстик. Если строка номера пуста, введите номер телефона или адрес электронной почты получателя. Вы также можете найти номер в Kontakтах или списке Последних вызовов, нажав [Опции].

- Все контакты: поиск номера или адреса электронной почты в телефонной книге.
- Послед. звонки: поиск номера в списке последних звонков.

После завершения ввода получателя нажмите на джойстик или клавишу [↵].

**Примечание** Если размер мультимедийного сообщения превышает ограничение передачи, появится предупреждающее сообщение. При успешной передаче сообщение автоматически сохраняется в папке Отправленные.

**Входящие**

Выберите «Меню → 1.Сообщения → 2.Входящие» и нажмите на джойстик.

Выберите Входящие и нажмите на джойстик для последовательного просмотра полученных сообщений. Для создания нового сообщения нажмите функциональную клавишу [Ответ] в нижнем правом углу.

Вы можете получать уведомления о мультимедийных сообщениях через сеть и читать только загруженные мультимедийные сообщения.

Если режим «Автозагрузка» включен, уведомление не отображается, но сообщения загружаются и сохраняются в папке Входящие, как непрочитанные.

Вы также можете получить текстовое сообщение, сообщение голосовой почты или информационное сообщение.

В случае получения текстового сообщения телефонный номер отправителя отображается в списке сообщений, если он имеется в телефонной книге. В случае получения мультимедийного сообщения в списке сообщений отображается тема сообщения.



## Сообщения

В зависимости от типа сообщения в списке сообщений отображаются следующие пиктограммы.

	Непрочитанное текстовое сообщение на SIM-карте
	Прочитанное текстовое сообщение на SIM-карте
	Непрочитанное текстовое сообщение в памяти телефона
	Прочитанное текстовое сообщение в памяти телефона
	Уведомление о мультимедийном сообщении
	Непрочитанное мультимедийное сообщение
	Прочитанное мультимедийное сообщение

Нажмите левую функциональную клавишу [☰] [Опции] в нижней части списка сообщений для выбора одной из следующих опций.

- Вызов отправителя: вызов номера отправителя сообщения.

- Переслать: отправить принятое сообщение другому адресату.
- Удалить: удаление выбранного сообщения.
- Удалить все: удаление всех сообщений из папки Входящие.
- Ответ: ответ на сообщение отправителя.
- Перемест. в тел. (SIM): позволяет сохранить сообщение в памяти телефона (или в памяти SIM), если сообщение сохранено в телефоне (или в памяти SIM). Доступно только текстовое сообщение. Нажмите левую функциональную клавишу [☰] [Опции] в нижней части экрана просмотра сообщения для выбора одной из следующих опций.
- Извл. номера: извлечение номера из текста сообщения. Вы можете сохранить его как Контакт.
- Извл. ссылки: извлечение адреса URL из текста сообщения. Вы можете сохранить его как закладку WAP. (Отображается только на текстовых сообщениях.)
- Извл. объект: извлечение объекта из мультимедийного сообщения. Вы можете сохранить его в одну из категорий Инструм. и игры. (Отображается только на мультимедийных сообщениях.)



## Исходящие

**[1.3]**

Выберите «Меню → 1.Сообщения → 3.Исходящие» и нажмите на джойстик.

Сообщение, которое не удалось отправить, сохраняется в папке Исходящие.

Нажмите функциональную клавишу [Послать] в нижнем правом углу, чтобы снова отправить неотправленное сообщение.

Нажмите левую функциональную клавишу [Опции] слева от списка всех сообщений для выбора следующего меню.

- Удалить: удаление сообщения.
- Удалить все: удаление всех сообщений из папки Исходящие.
- Редакт.: позволяет изменить и отправить неотправленное сообщение на номер получателя.
- Отправить: отправка сообщения при нажатии на джойстик.

## Черновики

**[1.4]**

Выберите «Меню → 1.Сообщения → 4.Черновики» и нажмите на джойстик.

Сообщение, которое необходимо сохранить перед отправкой, сохранится в папке Черновики.

Нажмите левую функциональную клавишу [Опции] слева от списка всех сообщений для выбора следующего меню.

- Удалить: удаление сообщения.
- Удалить все: удаление всех сообщений из папки Шаблоны.
- Редакт.: редактирование черновика сообщения.

## Отправленные

**[1.5]**

Выберите «Меню → 1.Сообщения → 5.Отправленные»

Отправленные сообщения хранятся в папке Отправленные.

- Нажмите функциональную клавишу [Редакт.] в нижнем правом углу, чтобы изменить и отправить отправленное сообщение, используя номер получателя. Нажмите функциональную клавишу [Опции] в нижней части списка сообщений для выбора одной из следующих опций.
- Переслать: отправка отправленного сообщения другому адресату.



## Сообщения

- Удалить: удаление выбранного сообщения.
- Удалить все: удаление всех сообщений из папки Отправленные.
- Редакт.: позволяет изменить и отправить отправленное сообщение на номер получателя.

### Шаблоны

[1.6]

Выберите «Меню → 1.Сообщения → 6.Шаблоны».

Выберите меню текстового шаблона и нажмите левую функциональную клавишу [⌘] [Опции] слева для выбора соответствующих опций.

- Создать: создание нового шаблона. Функция недоступна, если память, отведенная для шаблонов, заполнена.
- Удалить: удаление созданного шаблона. Шаблоны по умолчанию не отображаются.
- Удалить все: удаление всех сообщений в папке Шаблоны. Шаблоны по умолчанию не отображаются.
- Редакт.: позволяет изменить шаблон.
- Отправить: позволяет изменить и отправить шаблон.

### Настройки

[1.7]

Выберите «Меню → 1.Сообщения → 7.Настройки».

#### Общие

[1.7.1]

Выберите «Меню → 1.Сообщения → 7.Настройки → 1.Общие» и нажмите на джойстик.

Вы можете настроить общие параметры Сообщений, используя это меню со следующими опциями.

- Сохр. сообщения: при включении этой опции отправленные сообщения будут храниться в папке [Отправленные].
- Период действия: позволяет настроить время, в течение которого сообщение будет храниться в центре сообщений, пока предпринимаются попытки его доставки. Вы можете выбрать 1 час, 2 часа, 6 часов, 1 день, 2 дня, 1 неделю, 4 недели, 6 месяцев или Максимум.
- Отчет доставки: когда значение этой опции [Вкл.], сеть информирует вас, доставлено сообщение или нет.



## SMS

### [1.7.2]

Выберите «Меню → 1.Сообщения → 7.Настройки → 2.SMS» и нажмите на джойстик.

Вы можете установить стандартные параметры текстовых сообщений, используя это меню со следующими опциями.

- **Центр сообщений:** позволяет сохранить или изменить номер центра сообщений, необходимый для отправки сообщений. Необходимо получить этот номер у оператора связи.
- **Формат сообщения:** позволяет установить тип сообщения: обычное, Факс, Голосовая почта, ERMES, Национал. пейджинг, X.400 или Интернет. Сеть преобразует сообщения в выбранный формат.
- **Сохранить в:** позволяет выбрать место хранения текстовых сообщений: в памяти SIM-карты или телефона.

## MMS

### [1.7.3]

Выберите «Меню → 1.Сообщения → 7.Настройки → 3.MMS» и нажмите на джойстик. Вы можете установить стандартные параметры мультимедийных сообщений, используя это меню со следующими опциями.

- **Профили:** позволяет задать настройки профиля мультимедийных сообщений. (Для получения дополнительной информации см. Дополнительные функции 1.8.)
- **Автозагрузка:** позволяет установить способ получения сообщения, когда сообщения хранятся в системе домашней сети. Можно установить «Вкл.» или «Откл.».
- **Читать отчеты:** когда значение этой опции установлено на [Вкл.], телефон получателя отправляет ответ, чтобы сообщить Вам, когда Ваше сообщение было прочитано.



## Вещание

[1.7.4]

Выберите «Меню → 1.Сообщения → 7.Настройки → 4.Вещание» и нажмите на джойстик.

Вы можете установить стандартные параметры информационных сообщений, используя это меню со следующими опциями.

- Языки: позволяет указать язык сообщений. Вы также можете добавлять или удалять языки.
- Список тем: можно выбрать до двух тем из текущего списка. Для получения дополнительной информации обратитесь к оператору связи.
- Получить: можно включить или отключить услугу информационных сообщений. Когда значение этой опции установлено на [Разрешено], услуга информационных сообщений активируется.

## Голосовая почта

[1.7.5]

Выберите «Меню → 1.Сообщения → 7.Настройки → 5.Голосов. почта» и нажмите на джойстик.

Вы можете установить номер голосовой почты по умолчанию.

## Память

[1.8]

Выберите «Меню → 1.Сообщения → 8.Память».

Выберите Память и нажмите на джойстик, чтобы отобразить свободный объем памяти текстовых и мультимедийных сообщений.



Вы можете сохранять собственные Контакты, которые можно добавить или удалить в любое время. Вы можете сохранить в памяти телефона до 800 Контактных. Количество Контактных, которые можно сохранить в памяти SIM-карты, различается в зависимости от объема памяти SIM-карты. (Подробный способ редактирования контакта см. Основные функции, Меню 7.)

## Поиск по имени

[2.1]

Выберите «Меню → 2.Контакты → 1.Поиск → 1.По имени».

Можно искать номер телефона в контактах следующим образом.

- ❶ Введите имя. Отображается список контактов и курсор размещается на позицию, которая совпадает с введенными данными.
- ❷ Нажимайте джойстик влево или вправо для просмотра записанных номеров.
- ❸ Нажмите на джойстик и функциональную клавишу [OK] для просмотра всех.

Нажмите левую функциональную клавишу [☰] [Опции] для отображения приведенного ниже меню:

- Доб. контакт: создание нового контакта.
- Редакт.: изменение и сохранение контакта.
- Удалить: удаление выбранного контакта.
- Копировать: копирование содержимого памяти на SIM-карту или в телефон.
- Отправ. сообщ.: отправка сообщения выбранному абоненту.
- В быстр. набор: добавление номера в список быстрого набора.
- Язык: изменение языка.
- Групповой: поиск номера телефона в каждой группе.

При нажатии функциональной клавиши [☰] из списка поиска отобразятся следующие пункты меню: Редакт., Удалить, Копировать, Отправ. сообщ., В быстр. набор и Редакт. имя.



## Добавление нового контакта [2.2]

Выберите «Меню → 2.Контакты → 2.Доб. контакт».

Эта функция добавляет контактную информацию о других людях. Первоначально появится пустое поле серого цвета, пока не будет введен текст.

В зависимости от настроек параметра «Выбор памяти», отображаются следующие поля.

- Телефон или SIM-карта: выберите место сохранения
  - SIM-карта или телефон.
- SIM-карта: Имя, Мобильный, Группа, Картинка, Мелодия
- Телефон: Имя, Мобильный, Домашний, Рабочий, Картинка, Мелодия, Email1, Email2 и Заметка.

## Настройка быстрого набора [2.3]

Нажмите номер быстрого набора в режиме ожидания для выполнения быстрого набора.

Диапазон номеров быстрого набора составляет от 2 до 99, что в сумме дает до 98 номеров быстрого набора.

**Примечание** Нажмите и удерживайте клавишу [] или [] для ввода префикса для международного вызова или голосовой почты соответственно.

## Для настройки быстрого набора [2.3.1]

Выберите «Меню → 2.Контакты → 3.Быстрый набор».

- 1 Нажимайте джойстик вверх или вниз, чтобы перейти к пустому контакту и нажмите клавишу [Добавить].
- 2 Нажимайте джойстик вверх или вниз для выбора абонента и нажимайте джойстик влево или вправо для выбора его номера.
- 3 Для сохранения контакта в списке быстрого набора нажмите на джойстик или нажмите функциональную клавишу [OK].
- 4 Для удаления или изменения определенного контакта в списке быстрого набора, переместите курсор на контакт и нажмите функциональную клавишу [], чтобы вызвать следующее меню.
  - Удалить: удаление позиции.
  - Редакт.: обновить другую позицию



## Установка быстрого набора при поиске

[2.3.2]

Выберите «Меню → 2.Контакты → 1.Поиск → 1.По имени».

- ❶ Нажимайте джойстик вверх или вниз для выбора абонента и нажимайте джойстик влево или вправо для выбора его номера.
- ❷ Для добавления номера быстрого набора используйте опцию [В быстр. набор].
- ❸ Для перехода к пустому контакту нажимайте джойстик вверх или вниз.
- ❹ Для сохранения контакта в списке быстрого набора нажмите на джойстик или нажмите функциональную клавишу [OK].

## Настройка группы

[2.4]

Выберите «Меню → 2.Контакты → 4.Группы».

Позволяет изменить настройки пяти predetermined групп абонентов.

Группы по умолчанию: Нет группы, Семья, Друзья, Бизнес и VIP

Нажмите левую функциональную клавишу [☰] [Опции] для отображения следующего меню:

- Групп. звонки: установка параметров Группа, Мелодия, Картинка.
- Переименовать: изменение имени группы.
- Удалить: удаление выбранных групп.
- Новая: установка новых групп.

Для стандартных групп команды «Переименовать» и «Удалить» недоступны.

Также, можно добавить желаемые новые группы помимо 5 установленных нажатием функциональной клавиши [Новая].

## Выбор памяти

[2.5]

Выберите «Меню → 2.Контакты → 5.Выбор памяти».

Позволяет размещать хранящиеся данные на SIM-карте или в телефоне, в телефоне или на SIM-карте.



## Копировать все

[2.6]

Выберите «Меню → 2.Контакты → 6.Копировать все».

Эта функция позволяет скопировать всю информацию, сохраненную в телефоне/SIM-карте на SIM-карту или в телефон.

## Удалить все

[2.7]

Выберите «Меню → 2.Контакты → 7.Удалить все».

Нажмите на джойстик или функциональную клавишу [OK] и введите пароль телефона.

Можно удалить всю информацию, сохраненную в телефоне и в SIM-карте.

## Память

[2.8]

Выберите «Меню → 2.Контакты → 8.Память».

Выберите «Память» и нажмите на джойстик или функциональную клавишу [OK], чтобы отобразить свободный объем памяти телефона и SIM-карты.

## Сервисные номера

[2.9]

Выберите «Меню → 2.Контакты → 9.Сервисные номера».

Эта функция может быть недоступна для Вашей SIM-карты.

На дисплее отображается список номеров, находящийся в SDN (Номера вызова услуг).

При необходимости прокрутите номера нажатием клавиш [Вверх] или [Вниз] и нажмите клавишу [↵] для набора номера.



Нажмите клавишу [] для просмотра журналов последних вызовов в режиме ожидания или выберите «Меню → 3.Журнал».

Эта функция отображает пропущенные, принятые и набранные вызовы. Это меню позволяет удалить журнал вызовов и просмотреть информацию для таймера вызова, стоимости вызовов и информацию о GPRS.

**Примечание** если Контакты содержат телефонный номер, который Вы хотите набрать, на экране попеременно отображаются имя, или номер, дата и время. Нажмите клавишу «Послать», когда курсор размещен на номере или имени, чтобы набрать номер.

## Пропущенные [3.1]

Выберите «Меню → 3.Журнал → 1.Пропущенные».

При этом отображается список пропущенных вызовов, сопровождаемых временем и датой, а также номером или именем вызывающего абонента.

Для выбора нажмите джойстик вниз или вверх.

Нажмите левую функциональную клавишу [] [Опции] для отображения следующего меню:

- Вызов: вызов по выбранному номеру.
- Редакт.: изменение выбранного номера.
- Сохр. номер: если выбранный номер не сохранен на SIM-карте или в телефоне, то отображается эта опция. Сохранение выбранного номера на SIM-карту или в телефон.
- Удалить: удаление выбранного номера.
- Удалить все: удаление всех записей пропущенных вызовов из списка.
- Отправ. сообщ.: отправка сообщения абоненту, вызов которого был пропущен.

Если вызов не найден в Kontakтах, появляется опция [Сохр. номер].



## Принятые

### [3.2]

Выберите «Меню → 3.Журнал → 2.Принятые».

Отобразится список принятых вызовов, сопровождаемых временем и датой, а также номером или именем вызывающего абонента. Для выбора нажмите джойстик вниз или вверх.

Нажмите левую функциональную клавишу [☞] [Опции] для отображения следующего меню:

- Вызов: вызов выбранного номера.
- Редакт.: изменение выбранного номера.
- Сохр. номер: если выбранный номер не сохранен на SIM-карте или в телефоне, то отображается эта опция. Сохранение выбранного номера на SIM-карту или в телефон.
- Удалить: удаление выбранного номера.
- Удалить все: удаление всех записей принятых вызовов из списка.
- Отправ. сообщ.: отправка сообщения абоненту, сделавшему принятый вызов.

Если вызов не найден в Kontakтах, создается опция [Сохр. номер].

## Набранные

### [3.3]

Выберите «Меню → 3.Журнал → 3.Набранные».

Отобразится список набранных вызовов, сопровождаемых временем и датой, а также номером или именем вызываемого абонента. Для выбора нажмите джойстик вниз или вверх.

Нажмите левую функциональную клавишу [☞] [Опции] для отображения следующего меню:

- Вызов: вызов выбранного номера.
- Редакт.: изменение выбранного номера.
- Сохр. номер: если выбранный номер не сохранен на SIM-карте или в телефоне, то отображается эта опция. Сохранение выбранного номера на SIM-карту или в телефон.
- Удалить: удаление выбранного номера.
- Удалить все: удаление всех записей о набранных вызовах из списка.
- Отправ. сообщ.: отправка сообщения вызываемому абоненту.

Если вызов не найден в Kontakтах, создается опция [Сохр. номер].



## Очист. журнал

**[3.4]**

Выберите «Меню → 3.Журнал → 4.Очист. журнал».

При этом удаляются пропущенные, принятые или набранные вызовы или удаляются все записи вызовов, если выбрана опция «Все вызовы».

Для выполнения или отмены этой функции нажмите левую функциональную клавишу [↵] [Да] или правую функциональную клавишу [↶] [Нет].

## Таймер вызовов

**[3.5]**

Выберите «Меню → 3.Журнал → 5.Таймер вызовов».

Отображает информацию о времени вызова.

- Последний: дата и время.
- Принятые, Набранные, Все вызовы: только время вызова.
- Сброс таймеров: обнуление таймера вызовов. Нажмите на джойстик или функциональную клавишу [OK] и введите пароль телефона. Нажмите на джойстик или функциональную клавишу [OK] повторно.

## Стоим. вызова

**[3.6]**

Выберите «Меню → 3.Журнал → 6.Стоим. вызов.».

Эта функция может быть недоступна для Вашей SIM-карты.

В этом журнале регистрируется информация о стоимости вызовов и ограничения по оплате вызовов для предотвращения переплаты.

- Стоим. вызова: стоимость последнего вызова.
- Все вызовы: стоимость всех вызовов.
- Очист. журнал: для удаления всех журналов стоимости вызовов необходимо ввести код PIN2. Требуется ввод кода PIN2.
- Макс. стоим.: просмотр или установка максимального значения единицы стоимости вызова в зоне обслуживания.
  - *Прочеть лимит: просмотр максимального значения единицы.*
  - *Установ. лимит: установка максимальной единицы. Требуется ввод кода PIN2.*



- Единица стоимости: просмотр или установка единицы, определенной в зоне обслуживания. Эта функция имеет следующие подпункты.
  - *Прочсть един.:* просмотр единицы стоимости.
  - *Устан. единицу.:* установка текущей единицы стоимости и стоимости за единицу. Требуется ввод кода PIN2.

## Информ. о GPRS [3.7]

Выберите «Меню → 3.Журнал → 7.Информ. о GPRS».

При этом отображается пропускная способность по передаче данных через GPRS.

- Текущее соед.: общий объем переданных данных в килобайтах на текущий момент.
- Последн. соед.: общий объем переданных данных в килобайтах в прошлом.
- Все соединения: общий объем переданных данных в килобайтах с момента соединения.
- Очист. журнал: удаление журнала, связанного с GPRS.

## Медиагалерея

### Фотогалерея [4.1]

см. Приложения, Меню 5.1.2.

### Галер. картинок [4.2]

Данное меню позволяет просматривать или редактировать изображения или информацию, записанную в памяти телефона.

Поддерживаемые форматы изображений JPEG, GIF, BMP, WBMP, PNG.

- 1 Выберите «Меню → 4.Медиагалерея. → 2.Галер. картинок» для вызова списка изображений, сохраненных в телефоне.
- 2 Чтобы увеличить размер изображения, выбранного из списка, нажмите функциональную клавишу [Больш.] или нажмите клавишу [🔍].
- 3 Для просмотра других изображений в этом списке нажимайте джойстик влево или вправо. Чтобы вернуться к списку, нажмите функциональную клавишу [Список].



Чтобы применить параметры к соответствующему изображению, нажмите левую функциональную клавишу [☰] [Опции].

- Опции: Уст. как обои, Отпр. как MMS, Переименовать, Удалить, Удалить все, Свойства.

#### • Уст. как обои

Установка изображения в качестве «Обоев» в «Настр. дисплея». Изображение устанавливается в качестве фонового изображения на основном экране.

#### • Отпр. как MMS.

Отправка выбранного звука по MMS. (Эта опция доступна только для не заблокированного от пересылки звука или картинки.)

#### • Переименовать

Переименование названия изображения. (подробный способ переименования файла см. в разделе Основные функции, Меню 7.)

#### • Удалить

Удаление изображения.

#### • Удалить все

Удаление всех изображений из списка изображений.

#### • Свойства

Просмотр информации об изображении.

Для соблюдения DRM заблокированное от пересылки изображение будет обозначаться в списке картинок пиктограммой .

## Галер. звуков

**[4.3]**

С помощью данной функция на вашем телефоне можно воспроизводить звук или редактировать информацию.

Поддерживаемые звуковые форматы MIDI, iMelody, MMF, AMR.

Выберите «Меню → 4.Медиагалерея. → 3.Галер. звуков» для просмотра списка звукозаписей, записанных в памяти телефона.

Выбранная мелодия будет автоматически воспроизведена один раз.

Чтобы применить параметры к соответствующему звуку, нажмите левую функциональную клавишу [☰] [Опции].



- Опции: Уст. как звонок (кроме файлов формата AMR), Отпр. как MMS (кроме файлов, защищенных блокировкой пересылки DRM), Переименовать, Удалить, Удалить все, Свойства.
- **Уст. как звонок**  
Установка выбранного звука в качестве предпочтительного звонка. (Дополнительную информацию об Опциях см. в Приложения, Меню 4.2.)

Для соблюдения DRM заблокированный от пересылки звук будет обозначаться в списке звуков пиктограммой  .

## Память [4.4]

Отображает информацию об использовании памяти для Фото, Изображений, Звука, Голоса, Java, Сообщений и памяти, используемой системой.

**Примечание** Память системы обозначает полную используемую память для зарезервированных объектов, установленных пользователем, заставках и т.д.

## Мультимедиа

### Камера [5.1]

При помощи встроенной камеры можно сделать снимок различными способами.

Снимок может быть сохранен и отправлен по MMS.

### Сделать фото [5.1.1]

#### Режим съемки

- 1 Выберите «Меню → 5.Мультимедиа → 1.Камера → 1.Сделать фото» в меню в указанной последовательности.

**Совет** нажмите клавишу камеры для перехода в режим съемки.

- 2 Отрегулируйте изображение, сфокусировав камеру на объекте.



Нажмите правую функциональную клавишу [ ] для изменения режима съемки.

Режим съемки	Пиктограмма	Описание
Одиночный кадр		Съемка одной фотографии.
Мультисъемка		Серийная съемка фотографий подряд. Необходимое количество фотографий устанавливается опцией [Мультисъемка].
Фото в рамке		Сделать фотографию в рамке. Размер изображения ограничен 128X128.

3 Нажмите на джойстик [ ] для записи текущего просматриваемого изображения.

Для увеличения или уменьшения изображения нажимайте боковые клавиши [ ] или [ ].

Для возврата к предыдущему меню камеры нажмите клавишу [ ].

Для выбора кадров, которые следует сохранить, в режиме мультисъемки выберите [Метка]/[Снять].

4 Нажмите на джойстик [ ] для сохранения отснятой фотографии. Можно выбрать фотоальбом и изменить название снимка.

В режиме мультисъемки фотографии автоматически присваивается имя. Изменить название снимка можно, только если он «Отмечен».

## Функции камеры

Функция	Описание	Клавиша
Яркость	7-уровневый контроль яркости (от 0 до 6)	Нажатие джойстика влево или вправо
Масштаб	Масштабирование	Боковая клавиша [ ]



## Использование опций камеры

Нажмите левую функциональную клавишу [☞] [Опции] в режиме фотосъемки для выбора следующей информации, которая будет применена к изображению. Это временное значение, чтобы сохранить его перейдите к 5. Мультимедиа → 5.1. Камера → 5.1.3. Настройки.

- Перейти в Альбом: переход в Фотогалерею.
- Размер: размер изображения, которое Вы хотите снять: ЖК-дисплей (128x140), QVGA (320x240), VGA (640x480).

**Примечание** эта опция не отображается в режиме «Фото в рамке».

- Таймер: выберите 5 секунд или 10 секунд. По истечении выбранного времени будет сделан снимок.
- Мультисъемка: выберите необходимое количество снимков в серии: 4/6/9

**Примечание** данная опция отображается в режиме «Мультисъемка».

- Рамка: выбор рамки (10 рамок).

**Примечание** данная опция отображается в режиме «Фото в рамке».

- Эффект: применение эффекта к изображению: Обычный, Теплый, Сепия, Античный, Ясный, Лунный свет, Туман, Негатив, ЧБ, Рельефный.
- OSD: Вкл./Откл. экранного меню.

## Фотогалерея

[5.1.2]

Позволяет просматривать или редактировать фотографии, сохраненные в памяти вашего телефона.

### Просмотр сохраненного снимка

- 1 Выберите «Меню → 5.Мультимедиа → 1.Камера → 2.Фотогалерея» или «Меню → 4.Медиагалерея → 1.Фотогалерея» в меню в данной последовательности для получения доступа к списку фотоальбома.
- 2 Для того чтобы добавить новый альбом в Фотогалерею, нажмите функциональную клавишу [Новый]. Можно добавить до 7 альбомов (включая альбом по умолчанию «Мои фото»). (Подробный способ создания каталога см. в Основные функции, Меню 7.)



Чтобы применить следующие опции к выбранному альбому, нажмите [] функциональную клавишу [Опции].

- Новая: добавление альбома.
- Переименовать: переименование альбома.
- Удалить: удаление альбома.

Директории альбомов, кроме директории по умолчанию «Мои фото», могут быть переименованы и удалены только, если в них нет файлов.

- ③ Для просмотра списка фотографий в альбоме выберите альбом из списка и нажмите на джойстик. Чтобы изменить тип списка (Малый/Список), используйте функциональную клавишу [Малый] или [Список].
- ④ Чтобы увеличить просматриваемое фото, выберите фото и нажмите на джойстик. Для просмотра других снимков в этом альбоме нажимайте джойстик влево или вправо.

## Использование опций фото

Нажмите левую функциональную клавишу [] [Опции], чтобы применить приведенные ниже опции к выбранному фотоснимку в альбоме.

- Установ. Как...:
  - ① Обои – добавление фото в «Мои обои» в «Настр. дисплея». Фото устанавливается как изображение фона основного экрана.
  - ② Контакты – присваивает определенное фотоизображение контакту.
- Отпр. как MMS: отправка выбранной фотографии с мультимедийным сообщением.
- Переименовать: переименование фотографии. (Подробный способ переименования фото см. в разделе Основные функции, Меню 7.)
- Удалить: удаление фотографий.
- Удалить все: удаление всех фотографий из альбома.
- Свойства: просмотр информации о фото.



## Настройки

[5.1.3]

Изменение стандартных значений параметров камеры.

- Размер: размер снимка ЖК дисплей (128x128), QVGA (360x240), VGA (640x480).
- Щелчок: Щелчок/Сы-ы-ы-р/Улыбка/321/Виски/Откл.
- Таймер: выберите 5 с или 10 с. По истечении выбранного времени будет сделан снимок.
- Автосохранение: при включении функции автосохранения сделанные снимки или видео будут автоматически сохраняться с именами по умолчанию в альбоме «Мои фото» или «Мое видео».
- Мультисъемка: выберите необходимое количество снимков в серии. 4/6/9

## Java

[5.2]

Вы можете загрузить на телефон и запустить Java-приложение или игру.

Для поиска приложений Java можно использовать WAP-браузер, затем нужно будет загрузить и установить игру/приложение.

## Просмотр списка Java-игр

[5.2.1]

Выберите «Меню → 5.Мультимедиа → 2.Java → 1.Игры» в меню для просмотра Java-игр, сохраненных в памяти телефона.

Для выбора игры нажмите клавишу навигации.

Меню имеет опцию управления игрой.

## Запуск Java-игры/Удаление/Поиск информации о Java-игре

[5.2.2]

Выберите «Меню → 5.Мультимедиа → 2.Java» для выбора меню Java.

Для просмотра списка сохраненных в телефоне Java-игр, в меню выберите «1.Игры».



Для выбора игры нажмите клавишу навигации.

Описание	Клавиша
Запуск игры	Нажмите левую функциональную клавишу [↵] [Опции] и функциональную клавишу [Запустить], или нажмите клавишу [🌀].
Просмотр информации	Нажмите левую функциональную клавишу [↵] [Опции] и функциональную клавишу [Информация], или нажмите правую функциональную клавишу [🗨️].
Удаление игры	Нажмите левую функциональную клавишу [↵] [Опции] и функциональную клавишу [Удалить].

## Настройки

Выберите «Меню → 6.Настройки».

Меню настройки позволяет настроить различные функции телефона.

### Настр. дисплея [6.1]

Выберите «Меню → 6.Настройки → 1.Настр. дисплея».

Вы можете изменить вид внутреннего ЖК-дисплея.

### Основной экран [6.1.1]

Выберите «Меню → 6.Настройки → 1.Настр. дисплея → 1.Основной экран» Вы можете изменить изображение экрана в режиме ожидания.

- Мои обои: в качестве изображения на экране в режиме ожидания можно выбрать одно из 3-х стандартных изображений и одно пользовательское изображение. При помощи левой функциональной клавиши [↵] [Удалить] можно удалить только обои пользователя, но нельзя удалить стандартные обои.
- Тип обоев: Электрон. часы/Приветствие/D-day.



# Настройки

## Приветствие

[6.1.2]

Выберите «Меню → 6.Настройки → 1.Настр. дисплея → 2.Приветствие».

Вы можете ввести свою фразу приветствия, которая будет появляться на экране телефона при включении или в режиме ожидания. (Дополнительную информацию о редакторе см. в Основные функции, Меню 7.)

## Подсветка

[6.1.3]

Выберите «Меню → 6.Настройки → 1.Настр. дисплея → 3.Подсветка».

Можно выбрать один из следующих вариантов длительности подсветки ЖК дисплея – 5 с/ 10 с/ 20 с/ 1 мин/ 10 мин.

Для изменения значения длительности нажимайте джойстик влево или вправо, а потом нажмите на джойстик.

## Версия ПО

[6.1.4]

Это меню предназначено для просмотра версии программного обеспечения.

## Настр. звука

[6.2]

Выберите «Меню → 6.Настройки → 2.Настр. звука»

Настройки звука определяют, как телефон реагирует при приеме вызова или сообщения, какие звуки издает клавиатура при нажатии клавиш и т.д.

Звонок, клавиатура и другие настройки могут быть так же настроены по Вашему желанию.

## Звонок

[6.2.1]

Выберите «Меню → 6.Настройки → 2.Настр. звука → 1.Звонок»

\* Вы можете выбрать предпочтительный тип звонка и мелодию звонка.

- Тип звонка: Звонок, Вибрация, Виб. потом звон., Вибр. и звонок, Возрастающий, Индикатор.
- Звук: меню Звук состоит из подгрупп, таких как Мелодия, Звонок и Пользов. звук, причем каждая группа включает в себя несколько звуков. Таким образом, Пользов. звук представлен мелодиями «Меню → 4.Медиагалерея → 3.Галер. звуков» (для получения дополнительной информации о меню Пользов. Звук см. раздел Приложения, Меню 4.4).



**Примечание** для мелодий формата mid поддерживается 40-голосная полифония, а для мелодий формата mmf поддерживается 16-голосная полифония.

## Громкость [6.2.2]

Выберите «Меню → 6.Настройки → 2.Настр. звука → 2.Громкость»

- Громкость: регулировка громкости – 8 уровней (0~7).
- Клавиатура: доступно 8 различных уровней регулировки громкости звука клавиатуры (0 ~ 7).

## Сообщение [6.2.3]

Выберите «Меню → 6.Настройки → 2.Настр. звука → 3.Сообщение»

Вы можете выбрать предпочтительную мелодию сообщения, ее громкость и время напоминания при поступлении новых сообщений.

- Оповещение: чтобы выбрать один из режимов: Откл., Однократно, Каждые 2 минуты, Каждые 5 минут, нажимайте джойстик влево или вправо.
- Громкость звонка: регулирует громкость – 8 уровней (0~7).

- Звук: нажимайте джойстик влево или вправо, чтобы выбрать звук сигнала сообщения Звонок 1, Звонок 2, Звонок 3.

## Клавиатура [6.2.4]

Выберите «Меню → 6.Настройки → 2.Настр. звука → 4.Клавиатура».

Вы можете выбрать звук клавиш, который должен использоваться для набора номера или в экране меню.

- Тип тона: включение или выключение звука клавиш.
- Звук: выбор звука клавиш.

## Звук. эффекты [6.2.5]

Выберите «Меню → 6.Настройки → 2.Настр. звука → 5.Звук. эффекты»

Вы можете включить или выключить стандартный звуковой эффект.

Нажмите функциональную клавишу [Метка], а затем для сохранения нажмите на джойстик.



# Настройки

- При вкл. и откл.: эффект при включении или выключении телефона.
- Соединение WAP: при соединении или прекращении соединения по WAP.
- Ежемин. сигнал: ежеминутный звуковой сигнал во время разговора.

## Настр. вызова [6.3]

Выберите «Меню → 6.Настройки → 3.Настр. вызова».

## Переадресация [6.3.1]

Выберите «Меню → 6.Настройки → 3.Настр. вызова → 1.Переадресация».

Это меню позволяет переадресовать входящие вызовы на другой номер телефона. Это один из сетевых сервисов, поэтому чтобы проверить его наличие, свяжитесь со своим оператором связи.

Вы можете выбрать переадресацию по одному или нескольким условиям: Все вызовы, Если занято, Если нет ответа, Если недоступ. или Отменить все.

## Тип ответа [6.3.2]

Выберите «Меню → 6.Настройки → 3.Настр. вызова → 2.Тип ответа».

Вы можете установить метод приема вызова.

Для установки способа приема вызова нажимайте джойстик влево или вправо. Нажмите на джойстик.

- Клавиша «SEND»: Вы можете ответить на входящий вызов нажатием клавиши [SEND].
- Любая клавиша: Вы можете ответить на входящий вызов нажатием любой клавиши, за исключением клавиши [MUTE] и функциональной клавиши [Отклонить].
- Автоприем – Наушник: При использовании гарнитуры входящие вызовы автоматически принимаются через 10 секунд.



## Автоответ

### [6.3.3]

Выберите «Меню → 6.Настройки → 3.Настр. вызова → 3.Автоответ».

Автоответ выполняет функцию телефонного автоответчика. Если Вы не ответите на вызов в течение определенного периода времени, вызывающему абоненту будет передано записанное сообщение.

- Автоответ: Установка включения и выключения [Вкл/Выкл] Автоответа Установка на [Вкл] включает Автоответ.
- Записан. сообщ.: Отображение списка записанных сообщений во время вызова (входящий вызов). В каждом списке отображается дата и время записи файла, а также ID звонящего. Чтобы удалить сообщение в списке Просмотр нажмите функциональную клавишу [Удалить], а чтобы осуществить вызов во время подтверждения записанных сообщений нажмите клавишу [Послать].

- Сообщ. ответа: В зависимости от ситуации будут воспроизводиться различные сообщения, включая: [Отсутствует/Совещание/За рулем/Пользов. сообщ.]. Пользов. сообщ. – это голосовое сообщение, которое может записать сам пользователь телефона.
- Время ответа: Установка автоматического времени ответа (3с, 5 с, 10 с, 20 с). Если по истечении выбранного времени не последует ответ на вызов, вызывающему абоненту будет воспроизведено записанное сообщение. Если вызывающий абонент захочет оставить голосовое сообщение, запись начнется после звукового сигнала.
- Пользов. сообщ.: Показывается голосовое сообщение, записанное пользователем телефона для ответа на вызов. Для воспроизведения нажмите клавишу [▶]. Если сообщение не записано, Вы можете создать его, используя функцию записи.



## Автодозвон

[6.3.4]

Выберите «Меню → 6.Настройки → 3.Настр. вызова → 4.Автодозвон».

Данная функция автоматически перенабирает вызываемый номер.

- Вкл.: включение функции автодозвона.
- Выкл.: выключение функции автодозвона.

## Ожид. вызова

[6.3.5]

Выберите «Меню → 6.Настройки → 3.Настр. вызова → 5.Ожид. вызова».

Это один из сетевых сервисов, поэтому чтобы проверить его наличие, обратитесь к своему оператору.

Функция ожидания вызова информирует Вас о том, что во время текущего вызова поступил еще один вызов.

- Активировать: установка режима ожидания вызова.
- Деактивировать: отключение включенной перед этим функции ожидания вызова.
- Статус: состояние данной настройки.

## Отпр. ID звонящ.

[6.3.6]

Выберите «Меню → 6.Настройки → 3.Настр. вызова → 6.Отпр. ID звонящ.».

Эта функция предотвращает отображение Вашего номера на телефоне вызываемого абонента.

Эта услуга зависит от набора услуг сети. Проконсультируйтесь с оператором связи.

## Свой номер

[6.3.7]

Выберите «Меню → 6.Настройки → 3.Настр. вызова → 7.Свой номер».

Свой номер может различаться в зависимости от SIM-карты.

Нажмите левую функциональную клавишу [☰] [Опции] для отображения следующего меню:

- Добав.: добавление своего номера.
- Удалить: удаление своего номера.
- Редакт.: изменение своего номера.



## Настр. телефона [6.4]

### Язык [6.4.1]

Выберите «Меню → 6.Настройки → 4.Настр. телефона → 1.Язык».

Вы можете выбрать язык меню телефона.

### Время и Дата [6.4.2]

Выберите «Меню → 6.Настройки → 4.Настр. телефона → 2.Время и Дата».

Вы можете установить Время, Формат времени, Дату, Формат даты

### Избранные [6.4.3]

Выберите «Меню → 6.Настройки → 4.Настр. телефона → 3.Избранные».

Меню Избранные содержит набор часто используемых элементов. Это меню создает пользователь для собственного удобства. Чтобы добавить элемент в «Избранные», откройте интересующий вас элемент и нажмите правую функциональную клавишу [⌘] [Добав.].

Для доступа непосредственно к объекту нажмите на джойстик на одном из зарегистрированных объектов Избранного.

Для добавления меню нажмите правую функциональную клавишу [⌘] [Добавить] или нажмите на джойстик на выделенной Пустой записи.

Нажмите левую функциональную клавишу [⌘] [Опции] для отображения следующего меню:

- Удалить: удаление Избранного элемента из списка.
- Удалить все: удаление всех элементов из списка Избранное.
- Редакт.: изменение Избранного элемента.
- Добав.: добавление элемента в Избранное.

### Автоблок. клав. [6.4.4]

Выберите «Меню → 6.Настройки → 3.Настр. телефона → 4.Автоблок. клав.».

Если в течении указанного времени не будет нажата клавиша, клавиатура будет заблокирована. Клавиатура автоматически заблокируется через 15 с/30 с/1 мин/2 мин или можно отключить данную функцию.



# Настройки

Нажимайте джойстик вниз или вверх для выбора значения, а затем нажмите на джойстик.

**Примечание** для снятия блокировки клавиатуры необходимо нажать функциональную клавишу [Разбл.], а затем клавишу [√ \*\*]. При заблокированной клавиатуре подсветка ЖК дисплея включается только функциональной клавишей [Разбл.].

## Настройки сети

[6.5]

Выберите «Меню → 6.Настройки → 5.Настройки сети».

### Искать

[6.5.1]

Вы можете искать сеть таким способом, какой установите по умолчанию.

### Выбор сети

[6.5.2]

Можно установить способ поиска сети «Автоматически» или «Вручную»

## Настр. безопас.

[6.6]

Выберите «Меню → 6.Настройки → 6.Настр. безопас.».

Настройки безопасности позволяют по выбору ограничить использование Вашего телефона другими лицами и вызовы.

Для защиты телефона используются различные коды и пароли. Они описываются в последующих разделах. См. также «Коды доступа».

Настройки безопасности защищают Ваш телефон и SIM-карту от несанкционированного доступа. Вы можете установить пароль на телефон или использовать услугу Сетевых запретов и режим Фиксированного набора.

### Блокиров. SIM

[6.6.1]

Нажимайте джойстик влево или вправо и для установки нажмите на джойстик.

Если Вы введете неправильный персональный код PIN1 и PIN2 3 раза (число попыток зависит от SIM-карты), потребуется ввести PUK-код.



- Вкл.: для доступа к главному меню после включения питания потребуется ввести PIN.
- Откл.: для доступа к главному меню после включения питания вводить PIN не потребуется.

### **Сменить PIN [6.6.2]**

Изменение PIN-кода.

### **Блок. телефона [6.6.3]**

Данная опция блокирует телефон, пока Вы не введете правильный пароль. Нажмите на джойстик после ввода пароля.

### **Сменить пароль [6.6.4]**

Изменение пароля. Пароль по умолчанию – 1234.

### **Запрет вызовов [6.6.5]**

Эта функция обеспечивает ограничение входящих или исходящих вызовов различными способами. Обычно услуга запрета активируется при работе с сетью, однако запрет вызовов может осуществляться и самим телефоном. Основные функции:

- Входящие: ограничение всех входящих вызовов.
- Исходящие: ограничение всех исходящих вызовов.

### **Сетевые запреты [6.6.6]**

Эта функция доступна только в том случае, если оператор связи предоставляет такую функцию, и Вы на нее подписаны.

Вы можете установить ограничения на осуществление вызовов определенных типов:

- Исходящие: ограничение всех исходящих вызовов.
- Международн.: ограничение исходящих входящих международных вызовов.
- Межд. вызовы кроме домашних: запрет международных вызовов, кроме вызовов в страну домашней сети.
- Входящие: ограничение всех входящих вызовов.
- Вх. за границей: ограничение всех входящих вызовов при нахождении за границей.
- Удалить все: отмена всех настроек запретов.
- Сменить пароль: смена старого пароля на новый.



## Закр. группа

[6.6.7]

Данная функция выделяет группу номеров, которые Вы хотите набирать или вызовы которых хотите принимать. Чтобы увидеть выбранный список имен закрытой группы, выберите имя закрытой группы и нажмите на джойстик.

Нажмите левую функциональную клавишу [↶] [Опции] для отображения следующего меню:

- Удалить: удаление установленного идентификатора закрытой группы.
- Редакт.: изменение идентификатора закрытой группы.
- Добав.: добавление идентификатора закрытой группы.

**Примечание** Для регистрации новой Закрытой группы в Пустой записи правая функциональная клавиша [↷] изменится на функциональную клавишу [Добавить] и передвинется к экрану ввода имени.

## Фикс. набор

[6.6.8]

Фикс. набор – услуга, которая ограничивает ваш доступ ко всем номерам, кроме номеров указанных в Телефонной книге, записанных на SIM-карте. Введите PIN2 для установки или отмены данной услуги. (число попыток неверного ввода зависит от SIM-карты.)

- Вкл.
- Откл.
- Фиксир. набор: отображает номера, внесенные в список фиксированного набора.

## Сменить PIN2

[6.6.9]

Изменение кода PIN2.

## Сброс

[6.7]

Выберите «Меню → 6.Настройки → 7.Перезагрузка».

С помощью этой функции можно удалить все настройки и данные пользователя с телефона и восстановить стандартные заводские настройки.

Введите пароль телефона и нажмите на джойстик для сброса.

Пароль по умолчанию - 1234.

Выберите «Меню → 7.Органайзер».

В Органайзере предусмотрены Будильник, Планировщик, Заметки, Диктофон, Мировое Время, Калькулятор, Конвертер и Секундомер.

## Органайзер

### Будильник

[7.1]

Выберите «Меню → 7.Органайзер → 1.Будильник».

Можно установить до 5 будильников (если Вы установите настройку Вкл. утром, на дисплее появится соответствующая пиктограмма).

### Установка будильника

[7.1.1]

Выберите «Меню → 7.Органайзер → 1.Будильник», чтобы отобразить текущий список будильников.

Нажмите правую функциональную клавишу [] [Новый], и создайте новый будильник в окне редактирования будильника.

Нажмите левую функциональную клавишу [] [Опции] для отображения следующего меню:

- Удалить: удаление будильника из списка.
- Удалить все: удаление всех будильников из списка.
- Вкл. утром/Не включать: оповещение звонком не относится к установкам Типа звонка.



# Органайзер

- «Досыпать»/Не «досыпать»: будильник, установленный в режиме «Досыпать», срабатывает 3 раза с интервалом 5 минут. В режиме «Досыпать» можно установить только один будильник.
- Новый: установка нового будильника.

Чтобы установить Будильник, нажмите на джойстик, функциональную клавишу [OK], а затем нажмите джойстик вверх или вниз на экране «Редакт. будил.», чтобы установить Время и Мелодию.

Чтобы выбрать формат времени AM или PM, нажмите левую функциональную клавишу [☞] [AM]/[PM].

## Планировщик [7.2]

Выберите «Меню → 7.Органайзер → 2.Планировщик».

Календарь помогает управлять своим расписанием. В нужное время Календарь оповестит Вас сигналом о том, что Вам необходимо что-то сделать. Календарь поддерживает режимы Ежемесячно, Ежедневно, а также просмотра и редактирования событий.

(Дополнительную информацию о редакторе см. в разделе Основные функции, Меню 7.)

## Ежемесячно

[7.2.1]

Описание	Действие
Перейти на другой день	Для перехода к предыдущему дню нажмите джойстик влевоДля перехода к следующему дню нажмите джойстик вправо
Перейти на другую неделю	Для перехода к предыдущей неделе нажмите джойстик вверхДля перехода к следующей неделе нажмите джойстик вниз
Перейти к предыдущему или следующему месяцу	Для перехода к предыдущему месяцу нажмите боковую клавишу [Вверх] или клавишу [1]Для перехода к следующему месяцу нажмите боковую клавишу [Вниз] или клавишу [3]

Для отображения по месяцам выберите в меню «Меню → 7.Органайзер → 2.Планировщик».



Чтобы создать новое событие, нажмите правую функциональную клавишу [ ] [Новое].

Нажмите левую функциональную клавишу [ ] [Опции] для отображения следующего меню:

- Перейти к дате: переход к заданной дате.
- К сегодн. дате: переход к сегодняшнему дню.
- Все события: отображаются все запланированные события.
- Удал. прошед.: удаляются прошедшие запланированные события.
- Удалить все: удаляются все запланированные события.
- Память: число внесенных в память событий, не более 50.
- Новая: установка нового расписания.

Для выбора даты используйте навигационную клавишу и нажмите на джойстик, функциональную клавишу [OK].

Перейдите к режиму Ежедневно, чтобы проверить расписание для любой даты.

Добавьте новое расписание для даты без установленного расписания.

Любое событие, запланированное на этот день, будет отображаться в нижней части дисплея в виде пиктограммы.

## Ежедневно

[7.2.2]

Отображается расписание, установленное на день. Выберите расписание и нажмите клавишу [OK] для просмотра или редактирования сведений о событии.

Нажмите левую функциональную клавишу [ ] [Опции] для отображения следующего меню:

- Удалить: удаление события.
- Удалить все: удаление всех событий.
- Вкл. D-day/Откл. D-day: установка и отмена назначенного дня.
- Сохр. номер: эта опция отображает связанный с событием номер телефона. Добавьте связанный с событием номер телефона в контакты.
- Новый: установка нового расписания.

**Примечание** При выборе в настройках дисплея «Назначен. день» на экране ожидания не появится «Назначен. день, часть содержания заметок событий». При установке нового назначенного дня, существующий назначенный день автоматически удаляется.



## Просмотр и редактирование события [7.2.3]

Показывает по пунктам установленное расписание и позволяет редактировать расписание или создать новое расписание.

Создание нового события (с помощью просмотра и редактирования).

- 1 Выберите день в режиме Ежемесячно и нажмите правую функциональную клавишу [⏪] [Новый].
- 2 При появлении экрана Новое событие выберите и введите по пунктам событие для регистрации.
- 3 После ввода для сохранения события нажмите на джойстик или функциональную клавишу [OK].

**Примечание** Максимальное количество событий в расписании: 50 Максимальное количество ежедневных событий в расписании: 5 Период регистрации: 01/01/1950 – 31/12/2043

## Заметки [7.3]

Выберите «Меню → 7.Органайзер → 3.Заметки».

Запись коротких заметок в телефон.

Нажмите левую функциональную клавишу [⏪] [Опции] для отображения следующего меню:

- Редакт.: выберите существующие заметки, отредактируйте нужные фрагменты и нажмите на джойстик или функциональную клавишу [OK] для сохранения.

**Совет** чтобы вернуться к экрану редактирования, нажмите на джойстик или нажмите функциональную клавишу [OK] и правую функциональную клавишу [⏩] [Редакт.].

- Удалить/Удалить все: удаление любого выбранного пункта или всех пунктов.
- Новая: ввод текста для создания новой заметки. (Дополнительную информацию о редакторе см. в Основные функции, Меню 7.)



## Диктофон

### [7.4]

Выберите «Меню → 7.Органайзер → 4.Диктофон»

Диктофон используется для записи голосового сообщения. Для записи и воспроизведения голосовых заметок можно использовать функции Запись, Стоп, Воспроизвести и Сохранить. Для ввода заголовка можно использовать редактор текста.

(Дополнительную информацию о редакторе см. в разделе Основные функции, Меню 7.)

### Запись

- 1 Чтобы начать запись немедленно, нажмите правую функциональную клавишу [🗨] [Новая].
- 2 Чтобы прервать процесс записи, нажмите на джойстик или нажмите клавишу [■], а чтобы прослушать запись, нажмите функциональную клавишу [Просмотр].
- 3 Чтобы перезаписать голосовое сообщение нажмите клавишу [Заново].

- 4 Чтобы записать данные, нажмите на джойстик или нажмите [↓], введите название, и нажмите на джойстик или нажмите функциональную клавишу [OK].

**Совет** когда память будет заполнена, появится сообщение «Не хватает памяти», и произойдет возврат к меню.

Нажмите левую функциональную клавишу [☰] [Опции] в списке диктофона для отображения следующего меню:

- Отпр. как MMS: присоединение и отправка файла формата AMR в виде MMS.
- Переименовать: переименование голосовой заметки.
- Удалить: удаление выбранной голосовой заметки.
- Удалить все: удаление всех голосовых заметок.
- Свойства: просмотр информации о файле.



# Органайзер

## Воспроизведение

- 1 Для выбора звукозаписи в списке нажмите на джойстик или нажмите клавишу [OK].
- 2 Для перемотки на 5 секунд назад или вперед нажимайте джойстик влево или вправо или нажимайте клавишу [⏮] или клавишу [⏭].
- 3 Нажмите на джойстик или на клавишу [⏮] для воспроизведения или приостановки воспроизведения звукозаписи.
- 4 Для остановки воспроизведения нажмите джойстик вниз или нажмите клавишу [□].

## Мировое время

[7.5]

Выберите «Меню → 7.Органайзер → 5.Мировое время».

Эта функция информирует о времени в разных точках мира.

Нажмите левую функциональную клавишу [☰] [Опции] для отображения следующего меню:

- Вкл./Откл. авто летнее время: функция летнего времени приводит в соответствие время в странах, которые придерживаются перехода на летнее время. Для настройки выберите пункт «Летнее время» в меню «Опции». Включится пиктограмма для страны с Летним временем



**Совет** функция «Летнее время» устанавливает часы на один час вперед.

- Уст. как местн.: Нажмите правую функциональную клавишу [☰] [Устан.] или выберите [Уст. как местн.] в меню «Опции», и часовой пояс назначения будет заменен на местный часовой пояс.

## Калькулятор

[7.6]

Выберите «Меню → 7.Органайзер → 6.Калькулятор».

Телефон оснащен функцией калькулятора.

Калькулятор выполняет 4 основных действия: сложение, вычитание, умножение и деление.

Для ввода формулы нажимайте цифровые клавиши и клавиши перемещения, а для получения результата – функциональную клавишу [=].

**Совет** чтобы ввести точку в десятичной дроби, нажмите левую функциональную клавишу [].

Чтобы сбросить формулу, нажмите правую функциональную клавишу [] [].

Кратковременно нажимайте клавишу [], чтобы удалить часть формулы; нажмите клавишу [] и удерживайте ее, чтобы удалить всю формулу.

## Конвертер

[7.7]

Выберите «Меню → 7.Органайзер → 7.Конвертер».

Конвертер преобразует значения величин из одной системы мер в другую в единицах длины, площади, объема, веса и температуры.

Выберите нужный тип величины: Длина, Площадь, Объем, Масса или Температура.

Нажмите джойстик вниз, чтобы перейти на следующую строку, нажимайте джойстик влево или вправо для выбора единицы измерения величины, а затем цифровые клавиши для ввода чисел.

Нажмите джойстик вниз еще раз, чтобы перейти на следующую строку, и выберите единицу для перевода, после чего получите соответствующий результат.

**Совет** при изменении единицы или величины результат автоматически пересчитывается.

Чтобы ввести точку в десятичной дроби, нажмите левую функциональную клавишу [].



## Секундомер

[7.8]

Выберите «Меню → 7.Органайзер → 8.Секундомер».

Секундомер измеряет время для всех видов спорта.

Нажмите на джойстик или нажмите клавишу [▶] для запуска секундомера.

Нажмите на джойстик или нажмите клавишу [■] для остановки секундомера и нажмите на джойстик или нажмите клавишу [▶] для начала нового отсчета.

При нажатии левой функциональной клавиши [↶] [Этапы], отображается время максимум 2 этапов; при повторном выборе левой функциональной клавиши [↶] [Этапы] секундомер останавливается.

Для сброса секундомера нажмите правую функциональную клавишу [↷] [Сброс].



## Дополнительные функции

1. WAP
2. SIM-меню





Вы можете получить доступ к Интернету при помощи WAP-браузера.

Таким образом, Вы можете подключиться к Интернету в любое время и в любом месте, если Вы находитесь в зоне действия услуги Вашей сети.

Функции, приведенные ниже, могут отличаться от услуг, предоставляемых Вашим оператором связи.

Поэтому следует получить более подробную информацию у вашего оператора связи.

**Примечание** Кратковременно нажмите на джойстик для быстрого доступа к меню WAP. В режиме ожидания нажмите на джойстик и недолго удерживайте его, чтобы перейти к домашней странице WAP.

(Дополнительную информацию о редакторе см. в разделе Основные функции, Меню 7.)

## Навигация с использованием WAP-браузера [1.1]

Для пролистывания и выбора объектов в браузере нажимайте джойстик вниз или вверх, пока не будет выделен нужный объект, а затем нажмите функциональную клавишу [Выбор].

Для возврата на предыдущую страницу нажмите клавишу [].

Для возврата на начальную домашнюю страницу выберите [Опции] → Домой.

## Ввод текста в WAP-браузере [1.2]

После запросе на ввод текста текущий режим ввода текста отображается над правой функциональной клавишей [].

(Дополнительную информацию см. в Основные функции, Меню 7.)

## Домой [1.3]

Данное меню позволяет устанавливать соединение для загрузки домашней страницы поставщика услуг беспроводного сетевого доступа.

## Возобновить [1.4]

Позволяет установить повторное соединение с сайтом, который был открыт последним.

## Закладки

[1.5]

Вы можете сделать закладки для Интернет-адресов с использованием WAP-браузера точно так же, как это делается в Интернет-браузере на персональном компьютере.

Для записи адреса URL и имени в ближайшей свободной ячейке в списке закладок нажмите правую функциональную клавишу [Добавить].

Нажмите левую функциональную клавишу [↵] [Опции] для отображения следующего меню:

- Редакт.: изменение адреса URL и имени закладки.

**Примечание** Эта функция недоступна, если производитель установил закладки по умолчанию.

- Удалить: удаление закладок из списка.

**Примечание** Эта функция недоступна, если производитель установил закладки по умолчанию.

- ОК: переход на соответствующий сайт.

## Push-сообщения

[1.6]

Данный мобильный телефон может принимать сообщения от оператора связи.

## Входящие

[1.6.1]

Принятые сообщения сохраняются в папке Входящие. Выберите сообщение из списка входящих сообщений для открытия соответствующей WAP-страницы.

Нажмите левую функциональную клавишу [↵] [Опции] для отображения следующего меню:

- Удалить: удаление сообщения.
- Удалить все: удаление всех сообщений в папке Входящие.
- Перейти: переход на соответствующий сайт.

## Получить

[1.6.2]

Настройка приема сообщений.

- Принять все: прием всех сообщений.
- Отклонить все: отклонение всех сообщений.

## Переход по URL

[1.7]

С помощью данного меню осуществляется ввод адреса URL и переход по введенному адресу.



## Профили

### [1.8]

**Примечание** Настройки параметров уже выполнены в соответствии с требованиями оператора связи. При изменении профилей следует соблюдать осторожность, так как в результате может нарушиться работоспособность WAP.

Выбор и редактирование Профиля соединения, предоставляемого телефоном.

Выберите список профилей и нажмите на джойстик для настройки.

Невозможно выбрать неизменяемый профиль.

Чтобы отредактировать профиль, выберите список профилей и нажмите функциональную клавишу [Редакт.].

- **Имя профиля:** нажатие на джойстик позволяет перейти в режим редактирования для изменения имени профиля.
- **Домашний URL:** нажатие на джойстик позволяет перейти в режим редактирования для изменения Домашнего URL поставщика услуг.
- выберите WAP или HTTP.

- **Настройки GSM:** данное меню позволяет установить настройки прокси-сервера сети GSM и имеет следующие подменю:
  - **Шлюз:** нажатие на джойстик позволяет получить доступ к подменю IP-адрес, IP-порт, Логин и Пароль. Нажатие клавиши ОК в каждом подменю позволяет перейти в режим редактирования для изменения каждого пункта, предоставленного поставщиком услуг.
  - **Тип соединения:** используйте навигационные клавиши [Влево] или [Вправо] для выбора одного из двух режимов: ISDN или Аналоговое.
  - **Номер дозвона:** нажатие на джойстик позволяет перейти в режим редактирования для изменения данного пункта.
  - **Логин:** нажатие на джойстик позволяет перейти в режим редактирования для изменения данного пункта.
  - **Пароль:** нажатие на джойстик позволяет перейти в режим редактирования для изменения данного пункта.

- **Настройки GPRS:** данное меню позволяет установить настройки прокси-сервера сети GPRS и имеет следующие подменю:
  - Шлюз: нажатие на джойстик позволяет получить доступ к подменю IP-адрес, IP-порт, Логин и Пароль. Нажатие на джойстик в каждом подменю позволяет перейти в режим редактирования для изменения каждого пункта, предоставленного поставщиком услуг.
  - Точка доступа: имя точки доступа. нажатие на джойстик позволяет перейти в режим редактирования для изменения данного пункта.
  - Логин: нажатие на джойстик позволяет перейти в режим редактирования для изменения данного пункта.
  - Пароль: нажатие на джойстик позволяет перейти в режим редактирования для изменения данного пункта.
- **Настройки DNS:** введите IP-адрес сервера доменных имен. Вы можете ввести основной и дополнительный адрес DNS. Данная функция доступна для использования только при соединении по протоколу HTTP.

- **Носитель:** Вы можете выбрать тип носителя для каждого типа доступа к сети. Используйте правую и левую навигационные клавиши для выбора одного из двух режимов: «Только GSM» или «Только GPRS»
- **Очистить профиль:** нажатие на джойстик приведет к установке исходных настроек параметров профиля. Выберите «Да» или «Нет».

## **Кэш**

**[1.9]**

### **Кэширование**

**[1.9.1]**

Задаёт настройки проверки кэш-памяти.

- Проверять: при загрузке URL всегда осуществляется проверка кэша.
- Не проверять: проверка кэша никогда не осуществляется.

### **Очистить кэш**

**[1.9.2]**

данное меню предоставляет функцию очистки данных, хранящихся в кэше (последние посещенные WAP-страницы).



## Сертификаты

[1.10]

Вы можете просмотреть сохраненный сертификат безопасности.

Нажмите левую функциональную клавишу [☰] [Опции] для отображения следующего меню:

- Удалить: удаление сертификата безопасности.
- Удалить все: удаление всех сертификатов безопасности.

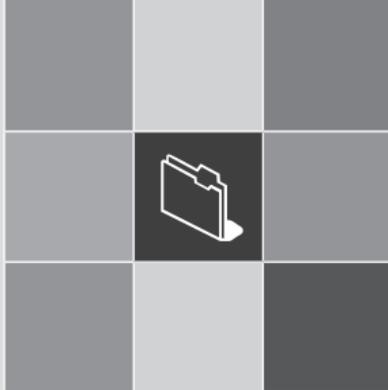
## Версия

[1.11]

Эта функция позволяет посмотреть версию программы WAP-браузера.

## SIM-меню

Обратитесь к поставщику услуг.



## Приложение

1. Устранение неполадок
2. Эксплуатация и безопасность
3. Глоссарий





## Устранение неполадок

При возникновении неполадок в работе телефона, руководствуйтесь следующим списком. Если неполадки не удастся устранить, обратитесь в ближайший сервисный центр.

### **Появляется сообщение «Вставьте SIM».**

Убедитесь, что SIM-карта установлена правильно. Проверьте, правильно ли работает SIM-карта. Если она не работает, попробуйте очистить контактные площадки карты. Если она неисправна, обратитесь в ближайший сервисный центр.

### **При появлении сообщения «Пароль», когда телефон заблокирован:**

введите пароль телефона. Пароль по умолчанию – 1234. Если Вы забыли пароль, обратитесь в ближайший сервисный центр.

### **Появляется сообщение «Введите PIN».**

Введите PIN-код. Если Вы забыли его, обратитесь в ближайший сервисный центр. Вы не сможете принимать вызовы после того, как телефон будет заблокирован, если Вы три раза подряд неправильно набрали PIN (число попыток зависит от SIM-карты).

### **В режиме ожидания появляется сообщение «Услуга недоступ.» или «Ошибка сети».**

Проверьте состояние индикатора мощности принимаемого сигнала, т.е. пиктограмму антенны. Если, находясь в помещении или под землей, где сигнал имеет низкую мощность, Вы не можете выполнить или принять вызов, то следует подойти к окну или выйти на открытое место. Если установить связь все же не удастся, обратитесь в ближайший сервисный центр.

### **Плохая слышимость.**

Завершите вызов и повторите вызов.

### **Абонент Вас не слышит.**

Возможно, телефон работает в режиме БЕЗ ЗВУКА. Отключите режим БЕЗ ЗВУКА.

### **Батарея разряжается быстрее, чем обычно.**

Это может происходить в местах со слабым сигналом. Выключайте телефон, когда Вы им не пользуетесь. Установите новую аккумуляторную батарею, когда старая исчерпает свой ресурс.



## **Телефон не включается.**

Убедитесь, что батарея заряжена. Проверьте, работает ли телефон во время зарядки батареи.

## **Невозможно отправить сообщение.**

Либо Вы не зарегистрировались для получения услуги сообщений, либо поставщик сетевых услуг не может предоставить данную услугу в этой местности.

## **Невозможно осуществить вызов.**

Возможно, телефон работает в режиме «фиксированного набора». Отмените режим «фиксированного набора».

## **Невозможно зарядить батарею.**

Причины могут быть следующие.

- ❶ Неисправно зарядное устройство. Обратитесь в Сервисный центр или салон связи.
- ❷ Слишком высокая или слишком низкая температура для эксплуатации телефона. Попробуйте зарядить батарею в других условиях.
- ❸ Батарея неправильно подсоединена к зарядному устройству. Проверьте соединительное гнездо.

## **Невозможно ввести данные в телефонную книгу.**

Нет места в памяти для хранения контактов. Удалите несколько записей из Телефонной книги.

## **Нет доступа к какой-либо функции.**

Вероятно, Вы не подписались на эту функцию, или поставщик услуг не предоставляет эту услугу в данной местности. Обратитесь к Вашему поставщику услуг.



## Эксплуатация и безопасность

### **Ниже приводятся правила безопасного и правильного обращения с телефоном.**

- Храните телефон и принадлежности к нему в недоступном для детей месте.
  - Телефон следует предохранять от попадания влаги и эксплуатировать при нормальной температуре. При температуре выше 55°C (131°F) или ниже -20°C (-4°F) телефон может испортиться.
  - Не пользуйтесь телефоном и не храните его в загрязненных, пыльных местах.
  - Не пытайтесь разбирать телефон.
  - Не роняйте телефон и не подвергайте его сильным ударам.
  - Не пользуйтесь для очистки телефона химическими веществами, чистящими растворителями или моющими средствами.
  - При неполадках в работе телефона немедленно обратитесь в ближайший Сервисный Центр.
- Используйте только фирменные аккумуляторные батареи, зарядные устройства и аксессуары. Неполадки и повреждения, причиненные использованием неразрешенных аккумуляторных батарей, зарядных устройств и аксессуаров, приведут к аннулированию ограниченной гарантии на изделие.
  - Убедитесь, что точки заземления аккумулятора и зарядного устройства не находятся в прямом контакте с токопроводящими предметами.



Ниже приводится список основных технических терминов и сокращений, использованных в настоящем Руководстве. Они помогут Вам использовать все функции телефона.

### **Сетевые запреты**

Функция ограничения входящих и исходящих вызовов.

### **Переадресация**

Функция переадресации вызовов на другой номер.

### **Удержание вызова**

Функция удержания одного вызова, пока Вы осуществляете или отвечаете на другой вызов; при необходимости можно переключаться между вызовами.

### **Ожидание вызова**

Сетевая услуга, которая информирует пользователя о том, что во время текущего вызова он получает еще один вызов.

### **Услуга CLI (определитель номера)**

Данная услуга позволяет просматривать или блокировать телефонные номера, с которых поступили вызовы.

### **GPRS (Услуга пакетной передачи данных по радиоканалу)**

Неголосовая услуга, позволяющая отправлять и принимать информацию в сети мобильных телефонов. GPRS гарантирует пользователям мобильных телефонов и персональных компьютеров постоянный доступ в Интернет. Технология основана на сети передачи данных между сотовыми телефонами глобальной системы мобильной связи (GSM) с переключением каналов и услуге коротких сообщений (SMS).

### **GSM (Глобальная система мобильной связи)**

Международный стандарт мобильной связи, гарантирующий совместимость оборудования различных операторов связи. GSM действует в большинстве европейских стран и многих других частях света.



## **Конференц-вызов**

Возможность устанавливать конференц-вызов, в котором может принимать участие до пяти абонентов одновременно.

## **PIN (Персональный идентификационный номер)**

Секретный код, который защищает телефон и SIM-карту от несанкционированного доступа. PIN-код выдается Вашим оператором связи и прилагается к SIM-карте. Он может состоять из 4 – 8 цифр. При необходимости его можно поменять.

## **PUK (Код разблокировки PIN)**

Код безопасности, который используется для разблокирования телефона после того, как неверный PIN-код был последовательно набран три раза. Восьмизначное число, предоставляемое оператором связи вместе с SIM-картой.

## **Роуминг**

Использование мобильного телефона за пределами домашней сотовой сети (например, во время путешествий).

## **SIM (Модуль идентификации абонента)**

Карта, содержащая чип со всей информацией, необходимой для работы телефона (информация о сети и памяти, а также личные данные абонента).

SIM-карта устанавливается в специально предусмотренное гнездо под батареей.

## **SMS (Услуга коротких сообщений)**

Сетевая услуга, позволяющая отправлять и получать сообщения от одного абонента к другому без необходимости голосовой связи. Созданное или полученное сообщение можно отправлять, получать, просматривать и изменять.

## **MMS (Услуга мультимедийных сообщений)**

Сетевая услуга, позволяющая отправлять и получать сообщения от одного абонента к другому без необходимости голосовой связи. Сообщение, поддерживающее презентацию различных типов информации, таких как полноцветные изображения и полифонические мелодии звонков.



### Функциональные клавиши

Две клавиши левая ([) и правая ([)], отображающиеся на дисплее телефона, которые:

- позволяют использовать различные функции в зависимости от режима;
- обозначены в нижней строке дисплея прямо над соответствующими клавишами.

### Голосовая почта

Компьютеризированный автоответчик, который автоматически отвечает на вызовы, когда Вы не можете сделать это сами. Также воспроизводит приветствие (можно – вашим голосом) и записывает сообщения.





